

L'été au Jardin p. 3



Projet Graf p. 13

MEYRIN ENSEMBLE

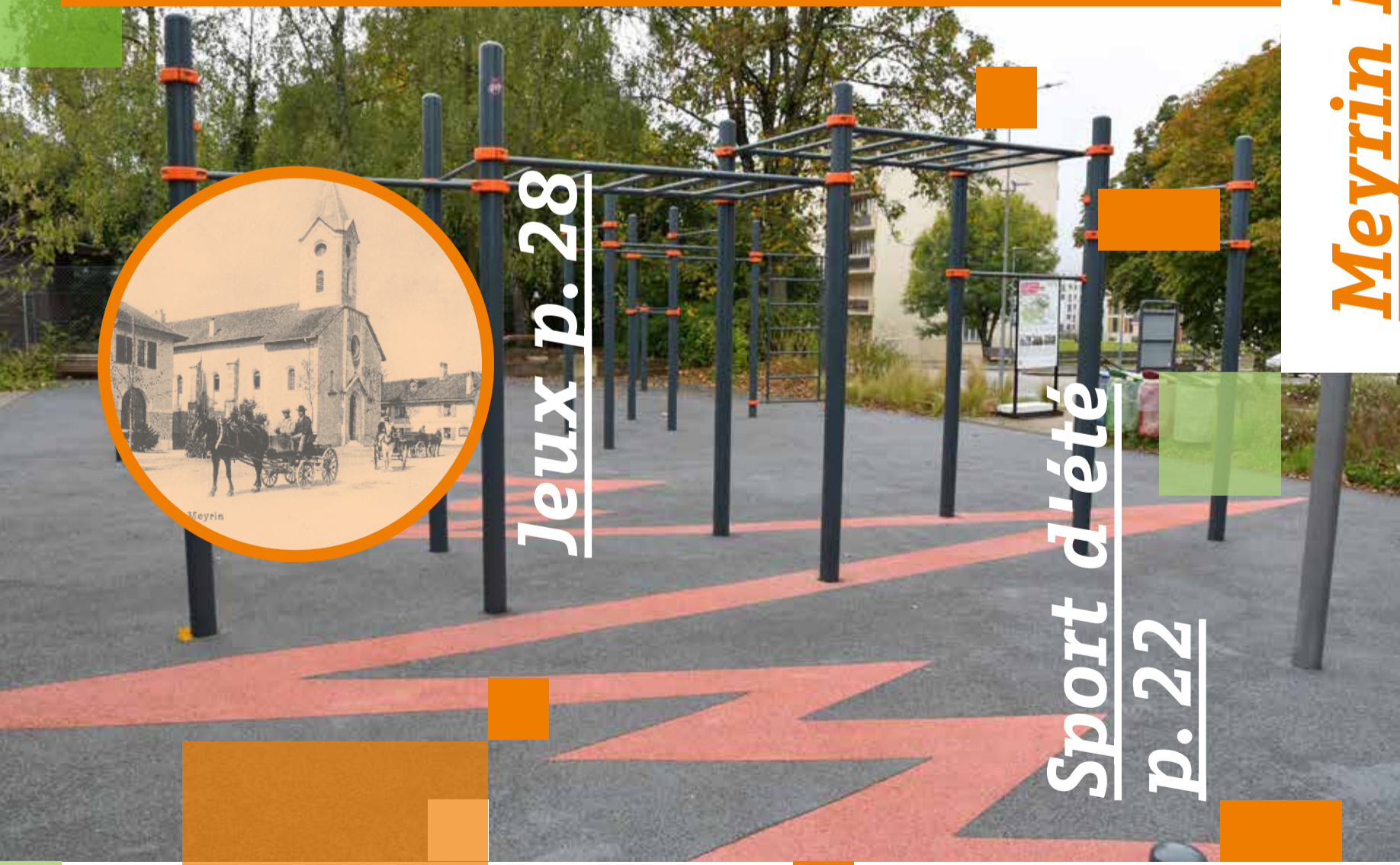


Meyrin les Bains p. 9

JOURNAL COMMUNAL DE MEYRIN JUILLET & AOÛT 2026



L'œil et la nature
p. 16



Jeux p. 28

Sport d'été
p. 22

AGENDA

JUILLET & AOÛT 2026

Jusqu'au 11 juillet

MEYRIN LES BAINS

Transats, parasols, pataugeoire, bacs à sable, coloriage géant, et autres animations

Ma au je 10h-23h, ve 10h-24h, sa 14h30-24h
Derrière le centre commercial, dans le parc des Micocouliers
meyrinlesbains.ch

Jusqu'au 19 juillet

COUPE DU MONDE

Maison Vaudagne

Activités ludiques, sociales et éducatives et retransmission matchs coupe du Monde de football sur écran géant
maisonvaudagne.ch

Jusqu'au dimanche 30 août

EXPOSITION

Papiers peints au jardin

Chalet du Jardin, tous les jours de 8h30-21h
Delia Meyer, artiste peintre – Dessin Nomade
Gratuit, tout public. Sans inscription.

Jusqu'au dimanche 30 août

EXPOSITION

Ensemble de strates

Chalet du Jardin
Jusqu'au 21 juillet et du 17 au 30 août:
sa-di, 9h-12h et 15h-19h
Du 22 juillet au 16 août: me-di, 9h-12h et 15h-19h
Sara McLaren, artiste
Gratuit, tout public. Sans inscription.

Samedi 4 juillet

ATELIER DE CUISINE SAUVAGE

Été, « fraîcheur et soleil »

À la Maison du Jardin, 14h-17h
Odile Rodriguez, spécialiste en plantes sauvages
Gratuit, tout public. Sur inscription, places limitées

Dimanche 5 juillet

CONFERENCE

Réchauffement climatique et alimentation

Sous le grand chêne près de La Maison du Jardin, 14h30-16h
Adrien Couzinier, ingénieur-conseil énergie carbone
Gratuit, tout public. Sans inscription

Mardi 7 juillet

INITIATION TRICOTS&CO

Meyrin les Bains, 14h30-17h30
Familles bienvenues

FILM EN PLEIN AIR

Divertimento, de Marie-Castille Mention-Schaar

Meyrin les Bains, 21h

Mercredi 8 juillet

DON DU SANG

Salle Antoine-Verchère, 13h-19h
dondusang@samaritainsmeyrin.ch
dondusang.ch
transfusion-suisse.ch

SPECTACLE MUSICAL

Les rêves de Chouchou, de Pascale Servranckx et Delphine Grosseries

Meyrin les Bains, 16h
Enfants dès 2ans

CIRQUE

Le Salto de l'escargot

Meyrin les Bains, 18h30-19h
Familles bienvenues

Jeudi 9 juillet

JEUX

Ludothèque et La Marelle itinérante

Meyrin les Bains, 16h-18h
Familles bienvenues

CONCERT

Musique indienne

Meyrin les Bains, dès 19h30
Familles bienvenues

Jeudi 9 et vendredi 10 juillet

GRAFFS SUR BÂCHES

Ateliers participatifs

Meyrin les Bains, 14h-18h
Tout public.

Vendredi 10 juillet

SPECTACLE DE DANSE

Association FACE

Meyrin les Bains, 16h30-17h30
Familles bienvenues

CONCERT

Yaël Nissim, Juke box humain

Meyrin les Bains, dès 18h

Samedi 11 juillet

ATELIER DE CUISINE SAUVAGE

Préparation de boissons sauvages et délicates

À la Maison du Jardin, 14h-16h
Hélène Birgy, naturopathe
Gratuit, tout public. Sur inscription, places limitées

DANSE

Démo salsa & bachata, show Flamenco

Meyrin les Bains, dès 17h30

FÊTE

Avec DJ Boji, tirage au sort cadeau surprise
Meyrin les Bains, dès 21h

Samedi 18 juillet

SORTIE BOTANIQUE

Identifier les plantes ligneuses du bois de la maille 1/2

Le lieu exact de rendez-vous sera précisé lors de l'inscription, 10h-12h
Félix Bertholet, ingénieur en gestion de la nature
Gratuit, tout public. Sur inscription, places limitées.

Mardi 21 juillet

REPAS CANADIEN

Amenez quelque chose à partager

Chez Gilberte – la maison meyrinoise
12h-13h30
Ouvert à toutes et tous

Mercredi 22 et jeudi 23 juillet

GRAFFS SUR BÂCHES

Ateliers participatifs

Corzon, Buvette Le Relax, 14h-18h
Tout public

Mercredi 22 au vendredi 24 juillet

ATELIER DE MOUVEMENT

En lien avec l'exposition ensemble de strates

Chalet du Jardin, 15h-17h30
Gratuit, enfants de 6 à 10 ans. Sur inscription: billetterie@meyrin.ch

Dimanche 26 juillet

ATELIER DE DECOUPE DE CHABLONS

Papiers peints au jardin: pour enrichir l'exposition au chalet

Chalet du Jardin, 9h-12h
Delia Meyer, artiste peintre – Dessin Nomade
Gratuit, dès 12 ans. Sur inscription, places limitées.

Jeudi 30 juillet et dimanche 30 août

VISITE DU JARDIN ET

DE L'EXPOSITION

Les lectures déracinées, en lien avec l'exposition de Sara McLaren

Chalet du Jardin, 17h-18h30
Avec Sarah McLaren, artiste
Gratuit

Samedi 1^{er} août

FÊTE NATIONALE

Campagne Charnaux, dès 17h00
Animations et stands nourriture et boissons
meyrin.ch/culture

Lundi 3 au vendredi 14 août

FRANÇAIS AU PARC

Jardin botanique alpin, 16-18h
Enfants bienvenus

Mercredi 5 et 12 août

LECTURE ET BRICOLAGE

Les animaux rigolos

Chalet du Jardin, 16h-17h30
Avec Isabelle Otz Longo et Muriel Besse Petignat, bibliothécaires
Gratuit. Tout public, dès 4 ans.

Mercredi 5 au dimanche 9 août

CHAPITEAUX ENCHANTÉS

Parc des Micocouliers, 9h30-11h30
Enfants 0-4 ans et leurs familles

Mercredi 5 au dimanche 9 août et mercredi 12 au dimanche 16 août

BIBLIOTBUS

Lectures en famille

Chalet du Jardin, 10h-12h et 15h-18h
Gratuit. Tout public, enfants et adultes

Jeudi 6 août

ATELIER SUR LES QUESTIONS

D'APPARTENANCES

Cartographie sensible en lien avec l'exposition de Sara McLaren

Chalet du Jardin, 17h-19h
Avec Clara Uslu, artiste pluridisciplinaire
Gratuit. Tout public, dès 8 ans.
Sur inscription: billetterie@meyrin.ch

Samedi 8 août

ATELIER D'ECRITURE CREATIVE

En résonance avec les arbres

Chalet du Jardin, 10h-12h
Avec Ophélie Schnoebelen, auteure
Gratuit. Adulte.
Sur inscription: biblio@meyrin.ch
ou 022 989 34 74

Mercredi 12 août

ATELIER DECOUPE ET COLLAGE

Mais pourquoi les oiseaux sont colorés?

Chalet du Jardin, 16h-17h30
Avec Maud Oihénart, artiste
Gratuit. Tout public, dès 5 ans.

Jeudi 13 août

CONFERENCE

Construire en terre crue: la technique du pisé, en lien avec l'exposition de Sara McLaren

Chalet du Jardin, 17h-18h30
Avec Olivier Krumm, architecte
Gratuit.

Vendredi 14 août

ATELIER D'ECRITURE CREATIVE

À l'affût de l'inaperçu et de l'infiniment petit

Chalet du Jardin, 18h
Avec Ophélie Schnoebelen, auteure
Gratuit. Adulte. Sur inscription: biblio@meyrin.ch ou 022 989 34 74

Samedi 15 août

SORTIE BOTANIQUE

Identifier les plantes ligneuses du bois de la maille 2/2

Le lieu exact de rendez-vous sera précisé lors de l'inscription, 10h-12h
Félix Bertholet, ingénieur en gestion de la nature
Gratuit, tout public. Sur inscription, places limitées.

Mardi 18 août

REPAS COMMUNAUTAIRE

Chez Gilberte – la maison meyrinoise, 12h-13h30
Ouvert à toutes et tous

PAROLES PARTAGEES

Chez Gilberte – la maison meyrinoise 14h-15h30
Ouvert à toutes et tous,

Samedi 22 août

CONFERENCE

Comment les plantes s'adaptent-elles à la vie alpine?

RDV à la Maison du Jardin, balade dans le jardin, 14h-16h
Nicolas Bonzon, biologiste au collectif VIREO collectif-vireo.ch
Gratuit, tout public. Sans inscription

Jeudi 27 août

BOURSE AUX VÊTEMENTS

Avenue de Vaudagne 53, 14h30-17h
ahvm.ch

Dimanche 30 août

ATELIER DE REALISATION DE PAPIER PEINT

Pochoirs et impressions botaniques

En lien avec l'exposition collective de Dessin nomade
Chalet du Jardin, 9h-12h
Avec Delia Meyer, artiste peintre
Gratuit. Dès 12 ans. Places limitées.

Lundi 31 août

RENDEZ-VOUS DU BÉNÉVOLAT

Chez Gilberte – la maison meyrinoise, 17h30-19h30

Samedi 12 septembre

VISITE DE CHANTIER

Nouvelle mairie

Gratuit, places limitées, inscription sur le site de Meyrin.

MEYRIN

ENSEMBLE

En chemin

Il se penche sur la balustrade. Juste derrière, il observe le lac. Dérivant sur l'eau, s'écartant des roseaux, des canards s'expriment et semblent rire bruyamment d'une boutade. Il y a, se dit-il, un petit air de vacances dans les roselières.

Elle se penche sur une fleur. Juste là, en-dessous, bien à l'abri, deux scarabées semblent déblatérer dans un mystérieux langage, tout en paressant sous les pentes naturelles de la flore, avec ce qui lui semble être une nonchalance joyeuse.

Il y a, se dit-elle, un petit air de vacances dans les prairies herbeuses.

Il se dérobe au lac et aux roselières, remonte vers les Champs-Fréchets. Deux oiseaux semblent l'accompagner par à coups, au fil de petit pas qui soudainement s'accélèrent. Puis ils l'observent, se regardent et s'élancent dans un joyeux brouhaha qui se déclenche comme un rire. Tiens, se dit-il, il y a un petit air de vacances dans les aires et les airs des plumitifs du lieu.

Elle poursuit son chemin, arrive dans le quartier des Vergers. Le soir vient

de tomber. Ses pas à lui le mènent au même endroit. Chacun d'eux est attiré par une lueur forte, juste derrière un immeuble. Un film, projeté en extérieur, vient de démarrer.

Leurs regards se croisent, à leur arrivée. Inspirés par leur balade, ils se sourient, se saluent, s'asseyent sur une chaise, tandis que les images défilent devant eux. Tiens, se disent-ils après leur échange, il y a un petit air de vacances à l'intérieur de nous.

Je vous souhaite une bonne lecture, et un bel été qui s'ouvre.

Julien Rapp

SENSIBILISATION CANICULE _____	2	Bouratino _____	15	SPORT _____	22
CET ÉTÉ _____	3	Suppression des marchés _____	15	Activités d'été _____	22
Été au Jardin _____	3	ENVIRONNEMENT _____	16	Meyrin FC _____	23
Meyrin les Bains _____	6	Lac des Vernes _____	16	Karaté Club _____	24
Chapiteaux enchantés _____	7	POLITIQUE _____	17	Judo Club _____	25
Projet Graf _____	7	Laurent Tremblet _____	17	HISTOIRE MEYRINOISE _____	26
Cinéma itinérant à Meyrin _____	8	SENIORS _____	18	Une première place de jeu _____	26
VIE COMMUNALE _____	9	Transport à vélo _____	18	JEUX D'ÉTÉ _____	27
Soupe du 1 ^{er} août _____	9	Jardin de l'amitié _____	18	Mots croisés _____	27
1 ^{er} août _____	10	Gym au parc _____	18	Photos d'hier et d'aujourd'hui _____	28
Français au parc cours UOG _____	12	Les étés d'autrefois _____	19	ADMINISTRATION _____	30
Réseau d'entraide _____	12	Midi ensemble _____	19	VŒUX D'ÉTÉ _____	32
Visite chantier Mairie _____	12	Jubilés de mariage _____	19		
Calim _____	13	EN BALADE _____	20		
Harcèlement de rue _____	14	Sculptures Temoku _____	20		
Don du sang _____	14	Œuvres de Lou Masduraud _____	21		
Bénévoles _____	14				
Cartel _____	14				



RECOMMANDATIONS EN PÉRIODE D'ÉTÉ

Le soleil contribue à notre bien-être, mais peut aussi être source de danger.

Les rayons UV jouent un rôle important dans la genèse du cancer de la peau et accélèrent le vieillissement cutané. Quant à la chaleur, elle peut avoir des effets sur la santé, mais aussi sur la sécurité du travailleur (altération des performances mentales et physiques). Face à la chaleur, personne ne réagit de la même façon. Il convient donc d'être attentif et de suivre les recommandations ci-dessous.

1 TRAVAIL À L'EXTÉRIEUR SE PROTÉGER DES UV ET DE L'OZONE	2 TRAVAIL À L'INTÉRIEUR LAISSER LA CHALEUR DEHORS	3 PLAN CANICULE VILLE DE MEYRIN
<p> Ne pas sous-estimer les risques: la peau a bonne mémoire.</p> <p> L'ombre constitue la meilleure protection contre le soleil.</p> <p> Éviter de rester en plein soleil entre 11h et 15h (maximum d'UV).</p> <p> Porter des lunettes de soleil, un couvre-chef et protéger également la nuque.</p> <p> Appliquer régulièrement un produit solaire avec un indice de protection de 25 ou plus.</p> <p> Examiner régulièrement la peau (taches ou grains de beauté suspects) et consulter en cas de doute.</p> <p> En été, les concentrations d'ozone sont maximales en fin d'après-midi (entre 16h et 18h). Éviter les efforts physiques intenses en plein air.</p>	<p> Ouvrir les fenêtres en grand en début de matinée.</p> <p> Fermer les fenêtres durant la journée, ainsi que les stores et rideaux des façades exposées au soleil, et aérer ponctuellement pour évacuer toute la chaleur accumulée.</p> <p> Réduire au maximum les sources internes de chaleur (éclairage, appareils de bureaux, machines...).</p> <p> Favoriser les mouvements d'air, utiliser les ventilateurs à disposition (voir avec le concierge).</p> <p> Boire régulièrement et sans attendre d'avoir soif (au moins 1 à 1,5 l par jour).</p> <p> Manger léger et frais (crudités, fruits).</p> <p> S'habiller léger, dans le respect du code vestimentaire et des consignes de sécurité.</p>	<p>AFIN DE PRÉVENIR ET LIMITER LES EFFETS SANITAIRES D'UNE PÉRIODE CANICULAIRE, LA VILLE DE MEYRIN S'EST DOTÉE D'UN PLAN CANICULE EN TROIS PHASES</p> <p>Un plan d'action a été élaboré, afin de protéger la population de la Commune et le personnel de l'administration par la mise en place de mesures adaptées aux niveaux d'alerte.</p> <p> ■ PHASE DE VEILLE Mi-juin à fin août</p> <p> ■ PHASE DE MISE EN GARDE Alerte cantonale</p> <p> ■ PHASE DE CANICULE Alerte cantonale</p>



Cambrilage: absent ou pas, restez vigilant

- Faites vider régulièrement votre boîte aux lettres.
- Ne dites pas à des inconnus que vous partez et prévenez un voisin de votre absence.
- N'acceptez pas de services de la part d'inconnus, demandez une carte d'identification.
- Illuminez une pièce ou l'entrée.
- N'ouvrez la porte qu'aux personnes préalablement annoncées.
- Vérifiez que les portes, les fenêtres et les annexes soient verrouillées.

LA POLICE MUNICIPALE DE MEYRIN EST À VOTRE ÉCOUTE POUR TOUTES QUESTIONS AU 0800 1217 17.

L'été au Jardin botanique alpin de Meyrin



Ce havre de verdure au cœur de la commune accueille de nombreuses activités gratuites durant la période estivale. Expositions, ateliers et conférences: il y en a pour tous les goûts et tous les âges. Voici, au fil des rendez-vous de cet été, les activités et découvertes qui attendent les Meyrinoises et Meyrinois.

Expositions

EXPOSITION PAPIERS PEINTS AU JARDIN

Jusqu'au dimanche 30.08

Tous les jours de 8h30 à 21h

Chalet (au centre du jardin)

Delia Meyer, artiste peintre – Dessin Nomade

Gratuit, tout public. Sans inscription.

Les ateliers animés par Delia Meyer invitent à redécouvrir l'art du pochoir. L'exposition Papiers peints au Jardin est le témoignage d'un processus créatif qui célèbre notre rencontre avec les espèces végétales en la restituant sur papier.

Expositions

ENSEMBLE DE STRATES

Jusqu'au dimanche 30.08 Jusqu'au 21 juillet et du 17 au 30 août: les samedis et dimanches, 9h-12h et 15h-19h – du 22 juillet au 16 août: Du mercredi au dimanche, 9h-12h et 15h-19h

Au CAIRN – Villa du Jardin

Sara McLaren, artiste

Gratuit, tout public. Sans inscription.

Le projet prend racine dans une question simple et universelle: qu'est-ce qui nous lie à un endroit? Qu'est-ce que l'on porte en nous, entre enracinement et déplacement? Au fil du printemps, lors de plusieurs rencontres et ateliers, l'artiste est allée à la rencontre des habitantes et habitants de Meyrin pour recueillir des récits intimes, parfois invisibles, liés à ces attachements. Ces histoires prennent forme à travers un matériau, la terre.



photos © commune de Meyrin

Atelier de cuisine sauvage

ATELIER DE CUISINE SAUVAGE: ÉTÉ, «FRAICHEUR ET SOLEIL»

Samedi 04.07

À la Maison du Jardin

Odile Rodriguez, spécialiste en plantes sauvages herbolaria.ch

Gratuit, tout public. Sur inscription, places limitées

Odile Rodriguez, spécialiste en plantes sauvages, proposera une cuisine et des boissons aussi originales que savoureuses, à base de jeunes pousses récoltées dans la nature. Pour passer un magnifique moment, voici le programme: fleurs comestibles, limonade sauvage, cuisine fraîche et gel apaisant! Plus d'infos sur herbolaria.ch.

Conférences

RÉCHAUFFEMENT CLIMATIQUE ET ALIMENTATION

Dimanche 05.07 de 14h30 à 16h

Sous le grand chêne près de La Maison du Jardin

Adrien Couzinier, ingénieur-conseil énergie carbone

Gratuit, tout public. Sans inscription

Adrien Couzinier, ingénieur-conseil énergie carbone, invité de l'association du Jardin botanique alpin de Meyrin (ajbam.ch) sensibilisera la population à des problématiques essentielles: Quel est l'état de la sécurité alimentaire dans le monde aujourd'hui? Comment le changement climatique agit-il déjà et à quoi peut-on s'attendre demain?

Atelier de cuisine sauvage

ATELIER PREPARATION DE BOISSONS SAUVAGES ET DELICATES

Samedi 11.07 de 14h à 16h

À la Maison du Jardin

Hélène Birgy, naturopathe en cours du diplôme fédéral

Gratuit, tout public. Sur inscription, places limitées

Avec Hélène Birgy, naturopathe, les Meyrinoises et Meyrinois pourront venir sublimer les trésors gourmands et médicinaux du Jardin botanique alpin, apprenez les règles de cueillette et des recettes faciles. Au menu: fabrication & dégustation du champagne des fées (boisson lactofermentée au sureau), macérat de pâquerettes (cicatrisant) et vin de persil (fortifiant cardiaque). Prenez un flacon pour repartir avec un délicieux souvenir.

Sorties botaniques

IDENTIFIER LES PLANTES LIGNEUSES DU BOIS DE LA MAILLE 1/2

Samedi 18.07 de 10h à 12h

Rendez-vous au bois de la Maille à Meyrin. Le lieu exact sera précisé lors de l'inscription.

Félix Bertholet, ingénieur en gestion de la nature

Gratuit, tout public. Sur inscription, places limitées.

Félix Bertholet, ingénieur en gestion de la nature, apprendra aux participantes et participants à reconnaître les arbres et arbustes indigènes. L'occasion est belle de profiter de deux séances au Bois de Maille pour identifier les plantes ligneuses et devenir incollable sur la forêt locale.

Atelier de mouvement**ALLÔ LA TERRE? EN LIEN AVEC L'EXPOSITION ENSEMBLE DE STRATES**

Mercredi 22.07, jeudi 23.07 et vendredi 24.07
De 15h à 17h30

Au CAIRN – la Villa du Jardin

Gratuit, enfants de 6 à 10 ans. Sur inscription : billetterie@meyrin.ch

Tous les jours nous marchons sur le sol, la terre. L'as-tu déjà sentie, écoutée, touchée ? Durant trois jours, nous explorerons par les sens et le mouvement notre relation à cet élément. Le jardin deviendra notre scène et espace de jeu pour découvrir ce monde autrement. Cet atelier est pensé pour être suivi dans son ensemble, sur les trois jours avec restitution à la fin.

Atelier de découpe de châblons**PAPIERS PEINTS AU JARDIN : ENRICHIR L'EXPOSITION AU CHALET**

Dimanche 26.07 de 9h à 12h

Au CAIRN – la Villa du Jardin

Delia Meyer, artiste peintre – Dessin Nomade

Gratuit, dès 12 ans. Sur inscription, places limitées.

De tout temps, le jardin a été source d'inspiration pour les peintres et les poètes. Propice à la méditation et la contemplation, c'est un lieu qui inspire et régénère. Dessiner au contact de la nature éveille notre spontanéité, nos intuitions et nos aspirations profondes. L'ambiance matinale particulière du Jardin botanique alpin accompagne un temps d'art, un moment pour se relier avec la terre.

Visite du jardin et de l'exposition**LES LECTURES DÉRACINÉES en lien avec l'exposition de Sara McLaren**

Judi 30.07 et dimanche 30.08 de 17h à 18h30

Au CAIRN – la Villa du Jardin

Avec Sara McLaren, artiste

Gratuit.

Découvrez le travail de l'artiste Sara McLaren lors d'une balade à travers le jardin et le CAIRN. Elle vous partagera, tout en mouvement, ses références littéraires entremêlées des récits récoltés auprès des meyrinoises et meyrinois. Le parcours sera ponctué de moments d'écoute et de discussion autour de notre relation au sol, à la terre, au déplacement. Suivi d'un verre partagé.

Info

culture@meyrin.ch
022 989 16 69

**Lecture et bricolage****LES ANIMAUX RIGOLOS**

Mercredis 05.08 et 12.08 de 16h à 17h30

Bibliobus installé près des jeux d'enfants

Avec Isabelle Otz Longo et Muriel Besse Petignat, bibliothécaires

Gratuit. Tout public, dès 4 ans.

Découverte du monde d'Edouard Manceau : lecture des livres et bricolage avec fabrication d'une marotte en carton dessiné.

Bibliobus**LECTURES EN FAMILLE**

Du mercredi 05.08 au dimanche 09.08, puis du mercredi 12 août au dimanche 16 août

De 10h à 12h et 15h à 18h

Bibliobus installé près des jeux d'enfants.

Gratuit. Tout public, enfants et adultes.

Venez vivre des moments de lecture en famille au Jardin botanique alpin de Meyrin. Le bus de la bibliothèque, avec son choix d'albums pour les enfants, sera présent au Jardin botanique alpin, pour de beaux moments partagés.

**Un atelier sur les questions d'appartenances****CARTOGRAPHIE SENSIBLE en lien avec l'exposition de Sara McLaren**

Judi 06.08 de 17h à 18h30

Bibliobus installé près des jeux d'enfants

Avec Clara Uslu, artiste pluridisciplinaire

Gratuit. Tout public, dès 8 ans. Sur inscription : billetterie@meyrin.ch

Cet atelier explore la notion d'un chez soi, ou home, comme on dit en anglais. Un chez soi, non pas comme un point sur une carte, mais comme un ensemble de sensations, d'atmosphères et d'expériences qui créent en nous un sentiment d'appartenance. En s'appuyant sur la pratique de la cartographie sensible, l'atelier questionne nos histoires d'appartenances (nation, origine, racines).

Aucune compétence en dessin requise.

Atelier d'écriture créative**EN RÉSONANCE AVEC LES ARBRES**

Samedi 08.08 de 10h à 12h

Au CAIRN – la Villa du Jardin

Avec Ophélie Schnoebelen, auteure

Gratuit. Adulte. Sur inscription : biblio@meyrin.ch ou 022 989 34 74

Dans la lumière de l'été, le jardin devient miroir et compagnon d'écriture. À l'ombre d'un arbre, au détour d'une allée ou à l'écoute d'un brin d'herbe, une invitation à laisser jaillir les mots pour dire notre sève, le vivant et ses élans. Chacun sera accompagné pour accueillir images et intuitions pour les tresser en un texte vibrant, nourri par la beauté et la générosité du lieu.

Aucun prérequis, possibilité d'écrire dans sa langue maternelle.

Atelier découpage et collage**MAIS POURQUOI LES OISEAUX SONT COLORÉS ?**

Mercredi 12.08

De 16h à 17h30

Au CAIRN – la Villa du Jardin

Avec Maud Oïhénart, artiste et biologiste

Gratuit. Tout public, dès 5 ans.

Maud Oïhénart, autrice, illustratrice et biologiste, emmène à la découverte de l'art du papier découpé. Ce sera également l'occasion d'observer des dessins originaux et de réaliser vos propres oiseaux imaginaires ou réels en papiers découpés.

Conférence**CONSTRUIRE EN TERRE CRUE : LA TECHNIQUE DU PISÉ en lien avec l'exposition de Sara McLaren**

Judi 13.08 de 17h à 18h30

Au CAIRN – la Villa du Jardin

Avec Olivier Krumm, architecte

Gratuit.

Olivier Krumm nous raconte tout ce qu'il sait sur la technique du pisé, discrètement présente dans le riche patrimoine bâti genevois. Il abordera le retour récent de cette méthode dans la construction actuelle, notamment dû aux avantages sociaux et écologiques de la terre crue. Enfin, on évoquera les obstacles à son développement et, surtout, comment les surmonter.

Atelier d'écriture créative**A L'AFFÛT DE L'INAPERÇU ET DE L'INFINIMENT PETIT**

Vendredi 14.08 à 18h

Au CAIRN – la Villa du Jardin

Avec Ophélie Schnoebelen, auteure

Gratuit. Adulte. Sur inscription : biblio@meyrin.ch ou 022 989 34 74

Aucun prérequis, possibilité d'écrire dans sa langue maternelle.

Sortie botanique**IDENTIFIER LES PLANTES LIGNEUSES DU BOIS DE LA MAILLE 2/2**

Samedi 15.08.2026 de 10h à 12h

Ce jour-là aura lieu la deuxième partie de cet atelier qui permet de découvrir les végétaux qui nous entourent. Le lieu exact de rendez-vous sera précisé lors de l'inscription

Félix Bertholet, ingénieur en gestion de la nature

Gratuit, tout public. Sur inscription, places limitées.

Conférence**COMMENT LES PLANTES S'ADAPTENT-ELLES A LA VIE ALPINE ?**

Samedi 22.08 de 14h à 16h

RDV à la Maison du Jardin, balade dans le jardin

Nicolas Bonzon, biologiste au collectif VIREO

collectif-vireo.ch

Gratuit, tout public. Sans inscription

Lors de cette activité proposée par l'Association des amis du Jardin botanique alpin de Meyrin (ajbam.ch), Nicolas Bonzon, biologiste au collectif VIREO, invite à une promenade botanique dans les rocailles. Il fera découvrir les différentes stratégies développées par la flore alpine et arctique pour résister aux climats les plus rudes !

Atelier de réalisation de papier peint**POCHOIRS ET IMPRESSIONS BOTANIQUES en lien avec l'exposition collective de Dessin nomade**

Dimanche 30.08 de 9h à 12h

Cet atelier (cf descriptif plus haut) aura lieu au Chalet du Jardin Botanique Alpin.

Avec Delia Meyer, artiste peintre
Gratuit. Dès 12 ans. Places limitées.

**FINISSAGE FÊTE**

Dimanche 30.08, à 13h

Au CAIRN – la Villa du Jardin et au chalet

Avec Delia Meyer et Sara McLaren

Un moment festif pour clore l'été au Jardin et les expositions de Delia Meyer et Sara McLaren. Venez découvrir les créations issues des ateliers et partager un temps d'échanges et de convivialité

MEYRIN LES BAINS

Meyrin les Bains se poursuit en juillet! Voici la suite du programme de la manifestation, qui, entre repas et activités, donne à ce début d'été un air de vacances et de farniente. Rendez-vous dans le parc des Micocouliers, derrière Meyrincentre, du mardi au samedi du 30 juin au 11 juillet.

DU MARDI 30 JUIN AU SAMEDI 11 JUILLET

MARDI 30 JUIN

10h-11h30	Bibliothèque Lecture d'histoires
Dès 11h45	Assiette meyrinoise gourmande
Dès 14h30	Pluriels Buvette
14h30-18h	Psy-douche
	Bricolages aux Pluriels
Dès 19h	Transit & Co. Pizza party
Dès 21h	Undertown Ciné plein air courts métrages d'animation

MERCREDI 1^{er} JUILLET

9h30-11h30	La Marelle itinérante Jouons ensemble 0-4 ans
Dès 11h45	Assiette meyrinoise gourmande
Dès 14h30	Locataires Meyrin Parc Ciel bleu Buvette
15h-17h30	Consultation gratuite droit du bail
Dès 19h	Locataires Meyrin Parc Ciel bleu Lasagnes
Dès 20h	Grand loto

JEUDI 2 JUILLET

10h-11h30	Bibliothèque Lecture d'histoires
Dès 11h45	Assiette meyrinoise gourmande
Dès 14h30	Association des locataires de «Vaudagne 52 à 60» Buvette
16h-18h	Ludothèque & La Marelle itinérante Jouons ensemble 0-12 ans
18h45-19h30	Initiation au rock acrobatique
Dès 19h	Rock Dance Company Hamburger

VENREDI 3 JUILLET

Dès 11h45	Assiette meyrinoise gourmande
Dès 14h30	Perspectives buvette
Dès 19h	Paella

SAMEDI 4 JUILLET

Dès 14h30	Association des Erythréennes et Erythréens habitant Meyrin, Buvette
15h30 & 17h30	Spectacle Le Cirque du Botte Cul, Compagnie du Botte-Cul
Dès 19h	Repas érythréen accompagné de musique traditionnelle
20h	Spectacle Le Cirque du Botte-Cul, Cie du Botte-Cul

MARDI 7 JUILLET

10h-11h30	Bibliothèque Lecture d'histoires
Dès 11h45	Assiette meyrinoise gourmande
Dès 14h30	Eglise évangélique de Meyrin Buvette
14h30-17h30	Initiation Tricots & Co
Dès 19h	Raclette
Dès 21h	Ciné plein air Divertimento de Marie-Castille Mention-Schaar

MERCREDI 8 JUILLET

9h30-11h30	La Marelle itinérante Jouons ensemble 0-4 ans
Dès 11h45	Assiette meyrinoise gourmande
Dès 14h30	ASSAFI Buvette
16h	Spectacle musical Les rêves de Chouchou, dès 2 ans, Pascale Servranckx & Delphine Gosseries
18h30 - 19h	Le Salto de l'escargot Cirque
Dès 19h	ASSAFI Samoussas bœuf ou lentilles, plantains & salade d'été
20h	Spectacle Caillasse, Le Guichet

COMMENT PARTICIPER À L'ASSIETTE DES MEYRINOIS GOURMETS?

Pour préparer un repas de midi dans le cadre de l'Assiette, on peut s'inscrire chez Gilberte – la maison meyrinoise au 022 782 55 43. C'est l'occasion de proposer un plat de son pays d'origine, d'être « chef cuisinier » le temps d'une journée et de rencontrer vos voisins et voisines.



JEUDI 9 JUILLET

10h-11h30	Bibliothèque Lecture d'histoires
Dès 11h45	Assiette meyrinoise gourmande
14h - 18h	Maison Vaudagne & Cœur de cité Graff sur bâches
Dès 14h30	Kalacharam Buvette
Dès 15h	Tatouage au henné
16h-18h	Ludothèque & La Marelle itinérante Jouons ensemble 0-12 ans
Dès 19h	Kalacharam Uppuma bouloghour & idiyappam,
Dès 19h30	Concert musique indienne

VENREDI 10 JUILLET

Dès 11h45	Assiette meyrinoise gourmande
14h - 18h	Maison Vaudagne & Cœur de cité Graff sur bâches
16h30-17h30	Association FACE Spectacle de danse
Dès 18h	Concert de Yaël Nissim Juke box humain
Dès 19h	Incrovables comestibles de Meyrin & Meyrin durable
	Parmentier végé, crêpes & poisca mole
20h	Spectacle Chaussette Cie Fada

SAMEDI 11 JUILLET

Dès 14h30	ALAM Buvette
16h - 19h	For Womxn, Period. Menstruations zéro déchet
Dès 17h30	Démo danses salsa & bachata Show Flamenco
Dès 19h	Repas latino-hispano
20h	Concert Récital Jorge Pohecho Chants des Andes
Dès 21h	Fête avec DJ Boji
	Tirage au sort cadeau surprise

Les chapiteaux enchantés reviennent aux Micocouliers



Du mercredi 5 au dimanche 9 août, les enfants de 0 à 4 ans et leur famille pourront profiter des nombreuses activités gratuites du festival.

Le festival des Chapiteaux enchantés prendra place au cœur du parc des Micocouliers, derrière le centre commercial, du mercredi 5 au dimanche 9 août.

Les chapiteaux enchantés proposent aux tout petits et à leurs proches toute une série d'ateliers et spectacles. Eveil au livre, créativité, éveil musical, exploration des instruments et chants de l'Afrique de l'Ouest, atelier de cirque, danse, manipulation, jeux et spectacles participatifs pour le jeune public y sont proposés cette année. L'occasion de profiter de cinq matinées hautes en couleurs à Meyrin.

La Temeraria

Cette année, la population aura l'occasion de découvrir le spectacle de La Temeraria, compagnie de théâtre sélectionnée dans le cadre de l'appel à projets « Résidence artistique en arts vivants dans les lieux de la petite enfance » lancé par le canton de Genève, en collaboration avec la ville de Meyrin. Conçue avant tout pour les tout-petits, cette sixième édition séduira aussi les familles qui y trouveront des moments de découvertes et d'émerveillements à partager ensemble.

Un événement gratuit et sans inscription.

Spécialement adaptées pour les enfants d'âge préscolaire, les diverses activités ont été pensées pour favoriser leur exploration dans un cadre convivial. Le programme est mis en place et soutenu par le bureau de l'intégration et de la citoyenneté (BIC), en partenariat avec le service petite enfance et familles de la ville de Meyrin. Les communes de Vernier, Carouge, Thônex, Onex, Lancy et Genève accueilleront également ce bel événement au fil de l'été. Toute la programmation est disponible sur le site chapiteaux.ge.ch

Nous nous réjouissons de vous y accueillir !

Cœur de cité : quatre ateliers pour créer une fresque collective

© DaisyKimLehmann-communication

L'œuvre, réalisée sur une bâche de 30 mètres, sera installée le long du parc.

Quelques semaines après l'apparition du visuel signé Charlie Gay à l'arrêt de tram « Forum Meyrin », le projet Cœur de cité lance une démarche collective et propose aux Meyrinoises et Meyrinois de collaborer à une grande fresque participative. Ouverte à tous les publics, dès l'âge de six ans, cette initiative vise à créer collectivement un graffiti sur une bâche de 30 mètres, qui sera prochainement installée le long du parc de Cœur de cité.

Pour réaliser cette œuvre collective, quatre ateliers sont prévus entre juillet et octobre. Les premiers rendez-vous ont lieu les 9 et 10 juillet, de 14 h à 18 h, dans le cadre de Meyrin les Bains. Puis, les 22 et 23 juillet, aux mêmes horaires, l'équipe du projet se trouvera à Corzon, à la buvette le Relax mise en place par TRANSIT et la Maison Vaudagne. Deux ateliers prévus en octobre seront annoncés prochainement.

Karen Troll



Cinéma Itinérant à Meyrin

Pour sa 5^e édition, la manifestation propose 9 projections gratuites, dans différents quartiers de la commune.

En partenariat avec plusieurs associations meyrinoises, l'Undertown invite les habitantes et habitants, dès la tombée du jour, à découvrir ou à redécouvrir gratuitement un film tout public.

Le 30 juin, dans le cadre de Meyrin les Bains, une sélection de courts métrages d'animation proposée par Animatou, sera projetée.

Le 10 juillet, le Jardin Robinson accueillera le film d'animation *Dragons*, qui relate l'histoire d'un jeune Viking curieux des dragons, contre lesquels son peuple se bat. Ses pas le mènent jusqu'à l'ancre d'un dragon noir, avec lequel il va se lier d'amitié. Une entente qui changera les regards des Vikings sur ces animaux mythiques.

Le 16 juillet, sur la route de Joinville, à Cointrin, nous projeterons *Ma langue au chat*. Une comédie autour de l'histoire de la disparition du chat d'une famille, et de l'enquête qui en découle pour le retrouver. Cette dernière mettra en lumière des non-dits familiaux. Avec Zabou Breitman.

Le 5 août, sous la tente du Salto, à Champs-Frêchets, place à *Nanny McPhee*, étrange gouvernante aux pouvoirs mystérieux. Elle arrive dans une famille où vivent sept enfants ingérables et un père dépassé. Elle va révolutionner le foyer. Avec Emma Thompson.

Le 6 août, le Centre Feuillasse, accueillera le film d'animation *Robot Sauvage*, dans lequel un robot, perdu sur une île déserte, apprend à s'acclimater à la faune sauvage, à communiquer avec les animaux, allant jusqu'à adopter une oie.

Le 12 août, à nouveau sous la tente du Salto de l'escargot, venez découvrir l'histoire de *Mary Anning*, un film d'animation de Marcel Barrelli, dessinateur suisse, proposé par Animatou. Jeune fille passionnée par les fossiles, Mary



photos © Undertown

se passe son temps sur une plage. Peu à peu, malgré des difficultés de vie, elle va transformer la paléontologie.

Le 27 août, dans le parc à côté de Chez Gilberte – la maison meyrinoise, venez faire un saut dans le temps avec *C'était mieux demain*. Un couple et ses deux enfants, vivant au XX^e siècle, dans les années 50, se retrouvent soudain propulsés en 2025. Avec Didier Bourdon et Elsa Zilberstein.

Le 29 août, sur l'esplanade des récréations, vous pourrez suivre l'histoire d'une enquête, aux rebondissements autant absurdes que malins, avec *Mon Crime*, de François Ozon. France, 1930. Une jeune actrice est accusée d'avoir tué un producteur. Acquittée, elle refait sa vie, devient célèbre, avant que la vérité n'éclate.

Pour clôturer cet été, le 9 septembre, le Jardin Robinson recevra *L'homme qui rétrécit*. L'histoire d'un homme atteint d'une étrange maladie, qui le fait rapetisser au fil des jours. Avec Jean Dujardin.



LES PONGISTES TROQUENT LA RAQUETTE POUR LA LOUCHE LE 1^{er} AOÛT

La préparation et la distribution de la traditionnelle soupe de la Fête nationale sera assurée par une équipe de bénévoles du Meyrin CTT.



photos © Reynald Schmid



Le club de tennis de table situé sur la commune de Meyrin, le Meyrin CTT, assure chaque année la préparation et la distribution de la soupe du 1^{er} août depuis 2012.

Dès 9h, une équipe constituée de bénévoles du club se tient à la Campagne Charnaux, lieu de la fête. Là, ils s'attellent à trier les légumes qui ont été préparés, emballés, transportés et stockés la veille dans un véhicule réfrigérant placé à proximité immédiate de l'emplacement réservé à la préparation de la soupe.

Quatre chaudrons de 400 litres
Quatre grands chaudrons d'une contenance d'environ 400 litres chacun sont installés sur place par des

employés de la Commune. Tous ont été contrôlés et sont prêts à être mis en service.

L'allumage est effectué par un bénévole du club. Ceci demande beaucoup d'attention étant donné la présence de bonbonnes de gaz de grandes dimensions. Dès ce moment, une surveillance permanente doit être apportée pour le bon fonctionnement des brûleurs afin d'assurer une cuisson lente et régulière pour une préparation parfaite à l'heure de la distribution, prévue à partir de 18h.

Douze légumes
Dès la mise en service des chaudrons, l'équipe de bénévoles s'occupe de sélectionner par ordre de cuisson

les douze légumes qui entrent dans la recette, de préparer les bouillons de cuisson, de remplir les chaudrons avec tous les ingrédients et de mixer le tout, ceci de manière continue afin de donner à la soupe du 1^{er} août sa texture et sa saveur qui font son succès lors de chaque fête.

De 9h à 23h
Dès 09h du matin et jusqu'à 23h environ, l'équipe de bénévoles doit rester mobilisée pour la préparation, la surveillance de la cuisson et assurer la distribution aux nombreuses personnes qui se présentent à notre stand à partir de 18h.

Chaque année, des bols sont proposés à la vente sur un stand situé

à côté de celui de la soupe, ce qui permet au public de se présenter avec leur contenant. Il faut préciser que la soupe est distribuée gratuitement et n'est pas rationnée.

Joan Helfer et Reynald Schmid
(équipe des bénévoles du Meyrin CTT)

CONTACT

Meyrin CTT
Rue de Livron 2
helferjoan@hotmail.com
meyrinctt.ch

ERRATUM – DE BERNE À BERNE

Dans notre précédente édition, un article reflétait la très bonne performance d'une équipe de conseillers municipaux meyr-

inois, lors d'une course ayant eu lieu... dans la campagne bernoise. Il s'agissait d'une erreur, puisque les rythmes de

leurs foulées enthousiastes ont retenti... dans la campagne bernésienne. Une seule lettre vous manque, et tout est déplacé.

Les lumières, stars du 1^{er} août 2026 à Meyrin



photos © Ville de Meyrin



La compagnie Zanco ouvrira les festivités. Nous retrouverons ensuite les discours officiels, l'hymne national et le traditionnel feu de joie. En bonus cette année: le retour du défilé des lampions, suivi d'un grand spectacle de mapping.

Le 1^{er} août 2026 fera la part belle à la lumière sous toutes ses formes. Les marionnettes géantes de la compagnie Zanco ouvriront les festivités, le temps d'une déambulation lumineuse qui enchantera les enfants et les adultes. Après le concert de la Musique municipale de Meyrin, les discours officiels et l'hymne national chanté par la cantatrice Léonie Renaud, le cortège de lampions fera son grand retour à Meyrin.

Mystères et mythes

L'Atelier Z1 Studio (Laurent Novac et Camille de Dieu) emmènera ensuite le public dans un univers fantastique et immersif à travers un spectacle audiovisuel de mapping inspiré des mythes et créatures de l'imaginaire suisse. Entre montagnes habitées, présences mystérieuses et territoires irréels, la scène se transformera progressivement en portail vers des mondes parallèles peuplés de monstres légendaires, invitant le public à une traversée sensorielle entre folklore, rêve et fiction contemporaine.

À l'issue du spectacle de mapping, le traditionnel feu de joie rassemblera le public dans un moment convivial, avant de laisser la fête se poursuivre au rythme de la musique.

L'animation musicale de la soirée sera assurée par Time Machine, qui reprendra les grands morceaux disco, funk, soul des années 70/80.

Stands et buvettes

Les divers stands de nourriture des sociétés du Cartel régaleront petits et grands. Les bols du 1^{er} août seront en vente sur le stand dédié et la soupe sera offerte. Un stand de maquillage et de tatouages éphémères apportera une touche de magie et sublimerà chaque tenue de fête.

Circulation, stationnement et sécurité

La rue de la Campagne-Charnaux sera fermée à partir de 17h le 1^{er} août et jusqu'à 18h le 2 août, tout en garantissant l'accès au manège le 2 août. Les deux entrées du parking situé au bout de la rue de la Golette ne seront pas accessibles durant le défilé des lampions.

Le stationnement sera interdit sur la longueur de la rue de la Golette, depuis la rue Gilbert jusqu'à l'école de la Golette, à partir de 17h le 1^{er} août, jusqu'à la fin de la manifestation.

Le stationnement au parc de la Comtesse de Saint-Bon sera strictement réservé aux PMR. Pour des raisons de sécurité, il n'y aura pas de zone de tirs de feux d'artifices ouverte au public. Ces derniers sont interdits sur l'ensemble de l'espace public.

Le défilé des lampions prendra son départ sur la rue de la Campagne-Charnaux, à la hauteur du Portail roumain, avant de rejoindre l'école de la Golette qu'il longera dans une déambulation festive accompagné par la compagnie Zanco. Il reviendra ensuite sur ses pas pour retrouver la Campagne Charnaux et achever son parcours au niveau du Portail roumain.

Défilé des lampions

Le cortège prendra son départ sur la rue de la Campagne-Charnaux, à la hauteur du Portail roumain, avant de rejoindre l'école de la Golette qu'il longera dans une déambulation festive accompagné par la compagnie Zanco. Il reviendra ensuite sur ses pas pour retrouver la Campagne Charnaux et achever son parcours au niveau du Portail roumain.



PROGRAMME DE LA SOIRÉE

- 18h** ouverture des stands de nourriture et boissons, maquillage et tattoo, parade de la compagnie Zanco
- 19h** concert de la Musique Municipale de Meyrin
- 20h** Partie officielle en présence des autorités, hymne national chanté par Léonie Renaud
- 21h** Concert Time Machine (1^{re} partie)
- 21h30** Défilé des lampions avec la compagnie Zanco
- 22h10** Spectacle de mapping audiovisuel par l'Atelier Z1 Studio
- 22h30** Feu de joie, concert Time Machine (2^e partie)
- 00h** Fin de la manifestation

Consultez le site meyrin.ch dès fin juillet pour connaître les dernières nouvelles! Nous nous réjouissons de vivre ce moment festif à vos côtés, dans une ambiance vibrante et chaleureuse.

Marie-Pierre Zwahlen
Service communication et affaires économiques

ATELIERS DE FABRICATION DE LAMPIONS ET MAPPING

Les ateliers de fabrication de lampions auront lieu sous le couvert de l'école de Meyrin-Village (à la hauteur des tables de ping-pong) vendredi 31 juillet et samedi 1^{er} août, de 13h à 17h.

L'atelier de mapping consacré à la création des projections du spectacle audiovisuel de la soirée se tiendra sous le couvert de l'école de Meyrin-Village, le 1^{er} août, de 15h à 17h. La population sera invitée à imaginer et réaliser des dessins inspirés de l'univers fantastique des monstres suisses. Ces créations seront ensuite intégrées au spectacle audiovisuel projeté le soir même, permettant ainsi au public de voir ses propres imaginaires prendre vie sur scène.





© Samiré BILALI

APPRENDRE LE FRANÇAIS au milieu des fleurs

Venez apprendre et pratiquer le français dans le cadre magnifique du jardin botanique alpin de Meyrin ! Rendez-vous du lundi au vendredi à la Maison du jardin à 16h, constitution des groupes par niveau sur place. Les cours sont organisés en collaboration avec l'OSEO Genève, l'association Mes Bottes de Sept Lieues et l'association Bariolée pour l'encadrement des enfants, avec le soutien du Bureau de l'intégration et de la Citoyenneté du Canton de Genève.

Info

Du 3 au 14 Août 2026

Du lundi au vendredi de 16h à 18h
Gratuit, sans inscription, places limitées, niveau débutant à intermédiaire

022 782 55 43

INSCRIPTIONS

Cours de français-intégration UOG

Pour apprendre le français, vous pouvez suivre des cours de septembre à juin. Inscription le 1er septembre Chez Gilberte. Inscrivez-vous le mardi 1^{er} septembre Chez Gilberte – la maison meyrinoise, de 9h30 à 11h ou de 18h à 19h30. Les cours auront lieu de septembre 2026 à juin 2027. Les informations concernant le lieu et les horaires vous seront communiqués lors de l'inscription.

Coûts:

CHF 750.- si la formation est prise en charge par le chèque annuel de formation (CAF).

CHF 150.- à la charge de l'élève si les conditions ne sont pas remplies.

Pour plus d'informations

Vous pouvez joindre l'UOG (Université Ouvrière de Genève) au 022 733 50 60 ou Chez Gilberte – la maison meyrinoise au 022 782 55 43

CŒUR DE CITÉ:

découvrir les coulisses du chantier de la nouvelle mairie

À l'occasion des journées du patrioïne et du week-end du Jeune Genevois, les Meyrinoises et Meyrinois sont conviés, le 12 septembre, à une expérience unique: découvrir l'évolution des travaux de Cœur de cité.

Le samedi 12 septembre, les portes du chantier de Cœur de Cité seront exceptionnellement ouvertes. Les Meyrinoises et Meyrinois sont invités à observer la réalité de la construction de la mairie, à comprendre les enjeux de ce projet et à rencontrer la cheffe des travaux et l'architecte. Pour garantir la sécurité de toutes et tous, et permettre les échanges avec nos équipes, les visites se dérouleront sous forme de cinq sessions de 1h30 réparties tout au long de la journée. Chaque créneau offre un aperçu de l'avancement des travaux et des défis relevés par les architectes et les artisans.

Pour assurer la qualité de la visite, les places sont limitées. Les personnes intéressées peuvent s'inscrire sur la page web Cœur de cité: découvrez les coulisses du chantier de la nouvelle mairie | Commune de Meyrin

Pour tout complément d'information:

blaise.kaze@meyrin.ch



RÉSEAU D'ENTRAIDE MEYRINOIS

Ce dispositif permet d'échanger gratuitement des services et des compétences. La prochaine rencontre aura lieu le 31 août Chez Gilberte.

Mis sur pied l'année passée, le Réseau d'entraide Meyrinois est un dispositif gratuit permettant aux habitants, associations et institutions locales d'échanger des compétences et des services.

Son fonctionnement est simple. Six rencontres annuelles sont organisées pour faciliter les mises en lien. Lors de ces moments, les personnes intéressées peuvent échanger autour d'activités, bénéficier d'un soutien spécifique ou partager bénévolement leurs talents.

L'offre et les demandes sont vastes: Cela va de la pratique du français à l'aide administrative, en passant par l'accompagnement de projets divers et par des activités créatrices, sportives et culinaires.

Prochaines rencontres

Elles auront lieu les 31 août, 26 octobre et 7 décembre de 17h30 à 19h30

Chez Gilberte – la maison meyrinoise
Rue de la Prulay 2bis
1217 Meyrin
(dans le Centre Gilbert- la maison meyrinoise).

CALIM Caisse Genevoise de l'alimentation: LANCEMENT RÉUSSI!

Le seuil des six premiers mois a été franchi et la Calim rencontre le succès, nous explique sa co-coordinatrice, qui évoque pour nous ses différentes facettes. Des Meyrinoises et Meyrinois font partie des premiers membres de cette expérimentation pionnière en Suisse.

Depuis octobre 2025, les habitantes et habitants de Genève peuvent adhérer à la Calim. Chaque membre paie une cotisation mensuelle libre selon ses moyens, avec un seuil d'entrée fixé à 20 francs. En contrepartie, chacune et chacun reçoit un versement mensuel d'une valeur de 150 Radis, la monnaie

photos © Eric Roset



alimentaire de la Calim, valant un franc l'unité. Les membres de la Calim peuvent ensuite dépenser leurs Radis dans différents lieux du canton, magasins, stands de marché ou abonnements contractuels. Une vingtaine de structures ont été conventionnées à ce jour. Les critères déterminant le choix de ces lieux ont été définis par un comité citoyen, qui se rencontre mensuellement depuis mars 2024. Constitué d'une trentaine de personnes d'âges et de milieux divers, le Comité citoyen a pris toutes les décisions concernant cette expérimentation, sa gouvernance et son fonctionnement. Prises au consentement, ces décisions permettent de mesurer l'ampleur du travail que demande la démocratie: écoute, reformulation, digestion... Ce patient travail est ponctué de visites d'exploitations agricoles, d'échanges avec des spécialistes, et de nombreuses heures de discussion et de délibération.

Un lien unique avec Meyrin

Plus de 350 membres font aujourd'hui partie de la Calim, dont plus d'un quart de Meyrinoises et Meyrinois. Le lancement de ce projet pilote a bénéficié d'un soutien fort de la Ville de Meyrin, engagée depuis longtemps dans une réflexion autour de l'alimentation durable et locale, avec notamment la rénovation de la Ferme de la Planche, juste en face de l'Hôpital de la Tour, qui héberge depuis plus de deux ans une des premières légumeries artisanales de Suisse, fournissant des légumes aux cuisines scolaires de la Commune. Parmi les membres actuels, 25% des membres de la Calim cotisent plus que ce qu'ils et elles reçoivent, 15% cotisent à l'équilibre (150 francs pour 150 Radis) et 20% s'acquittent de la cotisation minimale. Le pari de toucher toutes les strates de la population semble réussi, et la mise en œuvre solidaire du droit à l'alimentation semble effective.

Formation collective et résistance active

Pour la Caisse genevoise de l'alimentation, le creusement des inégalités, l'effondrement de la biodiversité et la disparition des paysannes et paysans menacent notre capacité à construire un système alimentaire démocratique, durable et résilient.

La Calim organise chaque mois des rencontres, des repas et d'autres propositions portées par les groupes locaux, notamment à Meyrin. Ces moments partagés sont autant d'invitations à sortir d'une consommation passive et à remettre au centre des assiettes la question du lien. L'occasion est belle de renouer avec celles et ceux qui nous nourrissent, et, en connaissance de cause, de proposer une autre logique que celle qui dérègle actuellement notre société, explique-t-elle. Il s'agit de préserver les savoir-faire liés à la production et à la transformation alimentaires, et d'assurer le maintien d'une agriculture paysanne, notamment sur les terres agricoles meyrinoises.

Sabine Bally, co-coordinatrice de la Calim

PROCHAINS RENDEZ-VOUS

Permanence de la Calim
Tous les jeudis de 14h à 17h
Café Cœur de cité,
Forum Meyrin

Présentation de la Calim – Caisse Genevoise de l'Alimentation
Jeudi 17 septembre, 18h30
Aula de la Mairie,
rue des boudines 6

Plus d'info
calim-ge.ch

Association des Bénévoles de Meyrin: pause estivale

Les bureaux et la permanence téléphonique de notre association seront fermés du lundi 6 juillet au vendredi 7 août inclus. La permanence téléphonique reprendra aux horaires habituels, le lundi 10 août 2026. Pour rappel, l'association propose aux habitantes et habitants de Meyrin et Cointrin un service de transport pour les personnes en difficulté ainsi que des visites aux personnes isolées. Bel été à toutes et tous.

INFOS

Association des Bénévoles de Meyrin
Rue des Vernes 14
1217 Meyrin

Fermeture estivale du secrétariat du Cartel des Sociétés Communales de Meyrin

Notre secrétariat sera fermé durant la période estivale du lundi 13 juillet au vendredi 7 août 2026 inclus. Les activités administratives reprendront normalement dès le lundi 10 août 2026. Cette pause estivale sera l'occasion de profiter d'un moment de repos et de détente avant la reprise des activités associatives à la rentrée. Le comité du Cartel remercie chaleureusement les sociétés communales pour leur engagement, tout au long de l'année, et adresse à toutes et à tous ses meilleurs vœux pour un très bel été ensoleillé, serein et riche en beaux moments.

Secrétariat du Cartel

CONTACT

Cartel des Sociétés Communales de Meyrin
022 989 35 75 et 022 989 35 76
activitesmeyrin.ch
cartel@activitesmeyrin.ch
instagram.com/cartel.meyrin
facebook.com/Cartel.Meyrin

Les samaritains de Meyrin lancent un appel, et expliquent que quatre personnes sur cinq ont, au cours de leur vie, besoin d'une transfusion ou de médicaments à base de produits sanguins.

Chaque goutte compte. Et si la prochaine vie sauvée dépendait de vous? Vous avez entre 18 et 60 ans, vous êtes en bonne santé et pesez plus de 50 kg. Nous avons besoin de vous. Le centre de transfusion sanguine des HUG, en collaboration avec les Samaritains de Meyrin, vient dans votre commune. Du personnel qualifié ainsi que de la documentation seront à votre disposition pour répondre à toutes vos questions sur les dons de sang, de plaquettes et de moelle osseuse.

Le don de sang est certes un geste de solidarité, mais il va plus loin encore. En effet, quatre personnes sur cinq auront besoin au moins une fois dans leur vie d'une transfusion sanguine ou de médicaments à base de produits sanguins. Cette réalité permet de relativiser le temps que demande un don de sang. Merci pour votre geste de solidarité. Venez nombreuses, venez nombreux!

INFOS

Mercredi 8 juillet 13h-19h
Salle Antoine-Verchère (route de Meyrin 297)
dondusang@samaritainsmeyrin.ch | dondusang.ch
samaritainsmeyrin.ch | transfusion-suisse.ch

ENSEMBLE CONTRE LE HARCÈLEMENT DE RUE



Les Villes de Meyrin, Genève, Vernier et Lancy s'engagent dans la lutte contre le harcèlement dans l'espace public.

Sifflements, commentaires déplacés sur l'apparence, atouchements, regards insidieux... Ces comportements sont inacceptables. Grâce à l'application gratuite «Genève en Poche», victimes, témoins et proches peuvent désormais signaler ces situations directement à la police municipale – y compris sur le territoire de notre commune.

À l'échelle du Canton de Genève, 76 % des jeunes femmes entre 15 et 24 ans sont victimes de harcèlement de rue, et 62 % des femmes entre 25 et 34 ans. Agir ensemble, c'est rendre l'espace public plus sûr pour toutes et tous.

Depuis le 1^{er} juin 2022, la fonction de signalement «harcèlement de rue» de l'application «Genève en Poche» permet aux victimes et aux témoins de contacter la police municipale et la police cantonale en quelques clics. La police municipale de Meyrin et des communes partenaires peuvent désormais traiter ces signalements sur leur territoire respectif et vous accompagner.

Téléchargez
«Genève
en Poche»
gratuitement



Double culture, double défi

Vivre entre deux langues semble presque naturel pour un enfant. Les défis du bilinguisme sont cependant bien réels. L'association culturelle Bouratino encourage les jeunes Russes et Tchétchènes à valoriser leur culture d'origine autant que leur terre d'accueil, nous explique sa présidente.



par devenir l'outsider. Les amis ne la parlent pas, l'école non plus, et les parents eux-mêmes parlent parfois uniquement français entre eux à la maison. La langue maternelle se retrouve alors reléguée dans les recoins de la mémoire. Et moins on va la chercher, plus elle s'appauvrit. Ceci jusqu'au moment où il devient difficile de construire une phrase simple ou même de poser une question.

Embrasser différentes cultures

Nous accompagnons les enfants qui arrivent chez nous et les aidons à avoir une plus grande ouverture d'esprit. En effet, plus on a de langues dans son univers, plus on est capable d'embrasser différentes cultures. On commence à mieux comprendre les autres, leurs mots, leurs traditions, leurs manières de vivre et de penser. Et c'est peut-être là que réside l'essentiel: plus on comprend les autres, moins il y a de rejet et d'incompréhension. L'enfant apprend alors à accueillir plus facilement ceux qui parlent, vivent ou pensent autrement, à ne pas avoir peur de «l'autre».

Créer du lien

Dans notre Association Culturelle Bouratino, il nous tient donc à cœur non seulement de préserver une langue, mais aussi d'aider les enfants à grandir ouverts au monde. À travers les langues russe et tchétchène,

mais aussi la créativité, la musique et simplement le plaisir d'être ensemble, les enfants apprennent à mieux se comprendre, à créer du lien et, peu à peu, à découvrir qu'ils peuvent appartenir à plusieurs cultures sans devoir renoncer à une partie d'eux-mêmes. Les inscriptions pour la prochaine année scolaire sont actuellement ouvertes.

Valeria Buchet, présidente



photos © Valeria Buchet

CONTACT

Association Culturelle Bouratino
Promenade des Champs-Frechets 14,
1217 Meyrin 079 891 53 04
bouratinomeyrin@gmail.com
ecolebouratino.ch

Suppression temporaire des marchés de la rue De-Livron

Malgré un travail engagé au printemps, en étroite collaboration avec les marchands, les marchés de la rue De-Livron n'ont pas rencontré leur public. Les commerçants ont peu à peu cessé d'y venir.

Il a donc été décidé de supprimer actuellement ces marchés. Une suppression temporaire, jusqu'au lancement du nouveau marché de Cœur de cité, qui devrait voir le jour fin 2027.



© Samaritains de Meyrin



Le lac des Vernes : un équilibre entre nature et entretien

Le plan d'eau et ses environs accueillent chaque année de nombreux oiseaux nicheurs.

Poumon de verdure de Meyrin, le lac des Vernes constitue un espace naturel précieux, à la fois lieu de détente pour les habitants et refuge essentiel pour la

biodiversité locale ainsi que pour les oiseaux de passage. Sa gestion repose sur un équilibre délicat entre entretien paysager et préservation écologique. Son caractère artificiel oblige certaines interventions.

Entretien estival du lac des Vernes

Afin de favoriser le développement de la flore, les prairies autour du lac font l'objet de deux fauches par an. La première intervient fin juin – début juillet, permettant aux plantes de fleurir et de monter en graines, ce qui favorise leur renouvellement naturel et le maintien de la biodiversité, notamment la richesse entomologique du site. Une seconde fauche est réalisée en automne. Les prairies humides, quant à elles, sont entretenues avec une fauche annuelle. Cette coupe adaptée à leur cycle végétatif, est nécessaire pour éviter leur expansion excessive tout en conservant leur rôle écologique. Après chaque intervention de fauche, les fanes sont conservées entre 2 à 5 jours sur place avant d'être évacuées. Cette conservation sur site permet aux graines de tomber, et d'être ressemées naturellement. Lors de chaque fauche, une partie des prairies est conservée afin de créer un refuge pour la biodiversité.

Adopter un comportement responsable

Outre l'entretien, le comportement des usagers et usagères est un facteur important pour la préservation et l'augmentation de la biodiversité. Le règlement des espaces publics de la Ville invite la population à adopter un comportement responsable : rester sur les cheminements, ne pas déranger la faune, ne pas cueillir les plantes et respecter la signalisation en place.



Dans cette optique, des cordes ont été installées afin de limiter l'accès aux rives. Cette mesure vise à protéger les habitats sensibles, en particulier ceux situés en bordure du lac, souvent fragiles et essentiels à de nombreuses espèces aviaires.

Forte activité ornithologique

De mars à août, la zone accueille en effet une forte activité ornithologique, avec la présence de nombreux oiseaux nicheurs. Certains peuvent être considérés comme remarquables ou relativement rares dans la région, tels que le grèbe castagneux, le rougequeue à front blanc ou encore l'Hypolaïs polyglotte. La tranquillité de ces espèces dépend directement du respect des zones protégées et de la régulation des activités humaines.

Le lac des Vernes illustre ainsi une gestion respectueuse de l'environnement, où chaque intervention est pensée pour préserver la richesse naturelle, tout en permettant au public de profiter de ce cadre exceptionnel.

Alexandrine Hamm, Responsable de service paysage et biodiversité



photos © Alain Sturzingier

Rappel des règles d'usages au lac des Vernes :

Art. 3 al. 2

Il est interdit de :

- j) nourrir les oiseaux
- k) nager et d'y exercer toute activité aquatique
- l) introduire toute espèce animale ou végétale
- m) pénétrer dans la zone située entre le chemin piétonnier et le plan d'eau
- n) jeter ou déverser tout objet sur le site, notamment dans les eaux et sur les berges du lac.

PORTER LE FLAMBEAU et le transmettre

Laurent Tremblet revient pour nous sur son année de mairie 2025-2026.

Une année particulière, puisqu'elle inaugurerait une nouvelle législature de 5 ans. Au sein du Conseil administratif, il est devenu l'ancien, explique-t-il, le plus âgé, mais surtout celui qui a l'expérience de la législature précédente. Il s'est ainsi tenu disponible pour ses collègues à leur arrivée, « qu'ils puissent compter sur moi lorsqu'ils avaient une question, une inquiétude, un besoin de connaître quelque chose. »

S'appropriser

Une démarche essentielle à ses yeux pour pouvoir ensuite fonctionner ensemble. « Lorsque vous préparez une soupe avec un légume vert, un rouge et un orange, et qu'un jour, vous changez deux des trois ingrédients, le potage aura forcément un goût différent » explique-t-il en souriant. « L'ambiance change, il faut apprendre à se découvrir, à se comprendre les uns les autres, créer une nouvelle alchimie entre nous. » En un mot, s'appropriser. « Cela s'est remarquablement bien passé. Le liant a pris. » En témoigne la rédaction du programme de législature 2025-2030, premier acte fort de cette année, menée dans une belle entente, sans discussions tendues.

Les tâches

La fonction de Maire est intense, explique-t-il. Il préside l'exécutif et s'occupe, en plus de ses dicastères, des services rattachés au secrétariat général (la communication, le pôle durabilité, le secrétariat politique). Au quotidien s'ajoutent les dossiers dans lesquels on doit se plonger, qui requièrent une connaissance approfondie, une grande attention. Et toutes les discussions et négociations imprévues. On est patron d'une entreprise, l'administration meyrinoise, de 860 personnes. »

Représentation

Les sports étant placés sous sa houlette, il est invité par des associations à une trentaine d'assemblées générales par année. En tant que Maire, s'ajoutent les invitations aux moments forts de la vie meyrinoise (mérites, 1^{er} août, nouveaux naturalisés, inaugurations), ainsi que les rendez-vous économiques, sociaux, associatifs et plus largement liés à la vie communale.

Adaptation

« Dans cette fonction, il est essentiel de savoir s'adapter à ce que l'on rencontre. Prendre les bonnes choses lorsqu'elles sont là, appréhender avec calme et justesse les moments plus compliqués. » Pour faire face aux multiples tâches et sollicitations, il a été aidé par le secrétariat politique et par son assistante personnelle.

Trouver de l'espace pour soi

« L'équilibre vie professionnelle – vie privée est fragile » glisse-t-il. « Nous avons chacune, chacun nos manières de nous ressourcer lorsque cela s'avère nécessaire. Notre marathon dure 5 ans. Cette année intense de mairie ajoute une pression supplémentaire. Il n'est pas rare d'avoir des journées de 12 à 13 heures. Or, je dois dormir 6 heures et demie pour être en forme. Il ne reste donc plus beaucoup de temps pour soi. On le sait lorsqu'on embrasse cette carrière politique. Mais souffler et recharger ses batteries est important. » Par ailleurs, pour évacuer la pression et suivre la réalité de ses services, il aime à les retrouver sur le terrain.



Thomas Ruhland

Soutien

« En tant que Maire, on s'investit pleinement. On avance en sachant que l'année sera riche, intense et parfois compliquée. » Il est heureux et apprécie de pouvoir compter sur sa femme ; elle approuve son engagement quotidien et, en cette année particulière, a accepté de le partager davantage avec sa fonction. « Il est très important de pouvoir compter sur le soutien de son conjoint. »

Richesse des rencontres

Il relève surtout une année intense, riche en rencontres de tous genres, avec la population, les associations, les entreprises. « J'aime ces contacts privilégiés. Ils prouvent que notre engagement est important pour les autres. Les mots de félicitation ou de remerciements que l'on m'envoie, les échanges me motivent, me permettent d'avancer. Le retour des gens est pour moi le plus beau des résultats. »

« J'ai porté le flambeau et l'ai remis à ma collègue Xhevrie Osmani. Je lui souhaite autant de plaisir que j'en ai éprouvé cette année. C'est le propre des fonctions de magistrat, on reçoit un héritage, que l'on fait fructifier et que l'on transmet. »

Julien Rapp

Save the date

La Ville organise une réception en l'honneur de la nouvelle Présidente du Grand conseil, Dilara Bayrak, domiciliée sur la commune de Meyrin. Celle-ci aura lieu le lundi 7 septembre 2026 à 19h à la Salle Antoine Verchère, avec prise de parole de Xhevrie Osmani, Maire de Meyrin, puis de Dilara Bayrak. Une verrée accompagnée d'un orchestre conclura la soirée.

LES ACTIVITÉS AU JARDIN DE L'AMITIÉ

Activités régulières

Du 1^{er} juillet au 4 septembre 2026 :

- lu & je 14h-17h _____ Atelier de tricot
- ma à ve 9h-12h _____ Soutien informatique individuel
- ma 10h-11h30 _____ Cours d'espagnol
- me 14h-16h _____ Atelier de peinture
- je 9h-10h15 _____ Cours d'allemand
- je 10h15-11h30 _____ Cours d'anglais
- je 15h-16h _____ Conversation en anglais
- ma & je 14h-17h _____ Jass
- lu-je 14h-17h _____ Jeux divers: rami, rummikub, etc

Activités ponctuelles

Du 1^{er} juillet au 4 septembre 2026 :

- je 2.7 9h30-12h _____ Atelier floral
- me 8.7 12h-14h _____ Pic-nic « fraîcheur » canadien
- 14h-17h _____ Initiation au Jass
- me 15.7 14h-17h _____ Initiation au Jass
- lun 20.7 – ven 24.7 _____ FERMETURE DU JARDIN DE L'AMITIÉ
- me 29.7 12h-14h _____ Tour du monde des saveurs «Tajine» (CHF 13.-/pers)
- 14h-16h30 _____ Bal de l'été avec «Nat & Yann»
- jeu 6.8 9h30-12h _____ Atelier floral
- me 12.8 12h-14h _____ Pic-nic « fraîcheur » canadien
- 14h-17h _____ Initiation au Jass
- ma 18.8 12h-14h _____ Tour du monde des saveurs «Salade et quiches» (CHF 13.-/pers)
- me 19.8 14h-17h _____ Initiation au Jass
- ma 1.9 13h30-16h30 _____ Permanence sociale sans rendez-vous

Envie d'une activité particulière ou d'une découverte gustative? Partagez vos idées avec nous.

Les activités se font sur inscription auprès de l'équipe du Jardin de l'Amitié, ou au 022 782 65 11, ou à jardindelamitie@meyrin.ch.

GYM « MOBILITÉ & ÉQUILIBRE »

Un succès encourageant

Les séances de gym «mobilité et équilibre» pour les seniors de Meyrin reprennent en septembre. Ces sessions rencontrent un franc succès. Dans une ambiance conviviale et bienveillante, les participantes et participants peuvent travailler la mobilité, la coordination, le renforcement musculaire et la prévention des chutes.

Ces exercices adaptés permettent de préserver l'autonomie, de renforcer la confiance dans les déplacements du quotidien et d'améliorer la qualité de vie. Plusieurs études et programmes de prévention soulignent d'ailleurs



@Herisoa Podwikar

l'importance de l'activité physique douce pour maintenir l'équilibre et réduire les risques de chute chez les seniors.

Vous souhaitez rejoindre cette activité bénéfique pour le corps... et le moral? Nous vous invitons à contacter l'équipe du Jardin de l'Amitié dès le 17 août pour plus de précisions et les inscriptions aux prochaines séances dès le 17 août.

Pôle seniors

QUELQUES INFORMATIONS DU JARDIN DE L'AMITIÉ

Le Jardin de l'Amitié est désormais ouvert 6 jours sur 7.

Depuis le mois de juin, le Jardin de l'Amitié a le plaisir de vous accueillir à nouveau tous les vendredis de 9h à 17h. Venez nous rejoindre pour rencontrer vos voisins, bénéficier d'un soutien informatique individualisé, boire un café ou simplement lire le journal.

Fermeture cet été

Attention, le Jardin de l'Amitié sera fermé pour nettoyage du 20 au 26 juillet.

Et si vous dansiez?

Fort du succès des dernières éditions, le Jardin de l'Amitié vous propose à nouveau un «Bal de l'été» le mercredi 29 juillet de 14h à 16h30. En solo ou en duo, les seniors pourront profiter d'une musique entraînante, menée par «Nat & Yann», pour un moment de danse mémorable. Petite collation et ambiance garantie.

LES ÉTÉS D'AUTREFOIS: l'éloge de la lenteur



@MB

À Meyrin, les étés d'autrefois ont souvent le goût des choses simples et de tendres souvenirs. Celui des journées qui semblaient interminables, rythmées par les jeux dans les quartiers, les repas partagés en famille et les soirées passées dehors jusqu'à la tombée de la nuit.

Marelle et ballon prisonnier

L'été transformait le quotidien. Les enfants occupaient les rues et les jardins du matin au soir. Ils jouaient à la marelle, au ballon prisonnier ou à la corde à sauter sous le regard attentif des voisins. Chacune, chacun connaissait tout le monde et la vie semblait avancer plus doucement.

Les vacances n'étaient pas toujours lointaines ni extravagantes. Elles laissaient pourtant des souvenirs précieux. Certains se rappellent les voyages en voiture vers l'Italie ou l'Espagne, d'autres les séjours chez les

grands-parents, les baignades au lac Léman ou les premières découvertes loin de la maison. Les goûters souvent simples – un morceau de pain et du chocolat – et les longues discussions en famille donnaient à l'été une chaleur particulière.

L'occasion de ralentir

Les soirées avaient elles aussi leur magie. Voisines, voisins, amies et amis se retrouvaient pour discuter, rire ou écouter de la musique. La danse, les fêtes communales et les rencontres faisaient battre le cœur des quartiers.

Ces moments rappellent surtout l'importance des liens humains et de la convivialité. Et l'été qui approche offre l'occasion de ralentir un peu, de se retrouver et de recréer ensemble de la magie. Aujourd'hui encore, ces souvenirs continuent d'émouvoir celles et ceux qui les ont vécus.

À l'époque, beaucoup d'habitantes et d'habitants restaient à Meyrin durant la période estivale. L'occasion de savourer le temps et l'espace autrement.



@YA



@MB

Gym au parc revient cet été!

Pour garder la forme durant les vacances scolaires, les Meyrinoises et Meyrinois peuvent retrouver gratuitement leur monitrice de Gym au Parc. Comme chaque été, les exercices sont adaptés à tous les niveaux. Une heure de mouvement dans la bonne humeur.

Infos

Du mardi 30 juin au jeudi 13 août

Tous les mardis et jeudis à 9h15

Sous la tente de la campagne Charnaux Gratuit, sans inscription et par tous les temps

Attention: pas de vestiaire à disposition

Le repas coûte CHF 13.-
boisson comprise

MIDI ENSEMBLE!

Une fois par mois, venez partager un repas sain et convivial à Meyrin-Cité ou à Cointrin. Ce moment est réservé aux habitantes et habitants de la ville de Meyrin en âge AVS.

Vous avez envie d'y participer? Inscrivez-vous.

MENU DE SEPTEMBRE 2026

- Melon au porto et éclats de viande des Grisons
- Maigre de Corse avec tapenade d'olives noires
- Ecrasé de pommes de terre à l'huile d'ail et confit de fenouil
- Tarte aux pruneaux du pays

À MEYRIN

MERCREDIS 2 ET 9 SEPTEMBRE 2026

LIEU Restaurant scolaire de l'école De-Livron – Rue De-Livron 2

INSCRIPTION Jusqu'au jeudi avant le repas au Jardin de l'Amitié
Rue des Lattes 43-45
22 782 65 11

À COINTRIN

MERCREDI 16 SEPTEMBRE 2026

LIEU Buvette scolaire de l'école de Cointrin – Ch. du Ruisseau 39

INSCRIPTION Au moyen du bulletin envoyé par courrier à retourner à la mairie de Meyrin ou seniors@meyrin.ch
Rue des Boudines 2 – 1217 Meyrin

ANNONCE JUBILÉ DE MARIAGE 2026

Inscriptions ouvertes

C'est devenu une tradition, le Conseil Administratif se fait un plaisir d'honorer les couples domiciliés à Meyrin et fêtant cette année leur 50, 60 ou 65 ans et 70 ans de mariage. En vue de cette fête, qui aura lieu en fin d'année, les couples intéressés peuvent s'annoncer à la Mairie jusqu'au lundi 31 août 2026, en joignant à leur demande d'inscription une photocopie de leur livret de famille ainsi que leur adresse actuelle.

Pôle seniors

DÉCOUVRIR ET REDÉCOUVRIR...

Les sculptures Temoku retrouvent la Place des Cinq-Continents



Les œuvres réalisées par Monique Wuarin en 1995 pour l'inauguration du Forum Meyrin avaient dû être déplacées durant les travaux. Elles ont été nettoyées et restaurées avant leur réinstallation

Sept sculptures se dressent devant l'entrée Est du Forum Meyrin, en contre-bas de la terrasse du café Cœur de cité. Leurs fines silhouettes se découpent dans le ciel : on y découvre des têtes, des corps, et pourtant leurs formes restent indéfinies. Ouvertes à une multitude de points de vue et d'interprétations, elles oscillent entre abstraction et figuration.

Ces œuvres de Monique Wuarin ont été réalisées en 1995 pour l'inauguration du Forum Meyrin. Réinstallées en avril 2026 sur leur site d'origine après plusieurs années de travaux, nettoyées et restaurées, les sculptures *Temoku* se dressent à présent dans les massifs végétaux de la Place des Cinq-Continents, qui a été entièrement remodelée par le projet Cœur de Cité. On vous raconte leur histoire.

Une artiste pionnière

Née en 1951, Monique Wuarin pratique la céramique depuis sa formation à l'École des Arts

Déplacement des sculptures Temoku par l'entreprise Piasio, chantier Cœur de cité, février 2026 © Daisy Kim Lehmann



Décoratifs de Genève, et dès 1976 dans l'atelier qu'elle occupe toujours à Jussy. À Genève, elle est l'une des artistes pionnières de la commande d'œuvres d'art pour l'espace public. En 1979, la céramiste réalise déjà des sculptures pour une école à Conches. La durabilité de cette technique lui permet de créer des œuvres qui dialoguent avec les bâtiments et les espaces urbains dans lesquels elles prennent place.

Bonne intégration au site

En 1994, Monique Wuarin répond au concours du Fonds d'art contemporain de Meyrin – alors appelé Fonds de décoration –, dont l'objectif était «la création d'une œuvre d'art plastique destinée aux abords immédiats de Forum Meyrin». Sur plus de soixante propositions, c'est le projet *Temoku* qui est choisi pour ce nouveau centre culturel, très attendu par la population. Le jury, constitué pour l'occasion et présidé par M. Bernard Gmür, conseiller administratif, salue sa bonne intégration au site : l'installation délimite un périmètre tout en ménageant une transparence qui invite à entrer dans le Forum Meyrin. Il relève aussi la souplesse des contours des œuvres, en opposition à la rigueur des formes du bâtiment, ainsi que le jeu des matériaux, mats et brillants, que l'on retrouve dans l'architecture du centre culturel, de granit et de briques.

Référence à la céramique chinoise et japonaise

Le terme *Temoku* – également orthographié *Tenmoku* ou *Temmoku* – fait référence à une pratique de la céramique développée en Chine dès le XI^e siècle, qui s'est ensuite diffusée au Japon aux XII^e et XIII^e siècles, prenant une place importante dans la cérémonie du thé. Elle fait référence à un type de glaçure foncée, noire ou brune, riche en fer, qui demande une cuisson à très haute température, jusqu'à 1'300 degrés. C'est cet émail très particulier que l'on retrouve dans les œuvres meyrinoises de Monique Wuarin, véritable virtuose de la céramique, et qui nous confie utiliser aujourd'hui encore le même four qu'à l'époque.

Des fers à béton pour les transporter

En 2022, pour les besoins du chantier Cœur de cité, tous les éléments de *Temoku* ont été déplacés le long d'un mur du bâtiment du Forum, afin d'y être entreposés durant la durée des travaux.

Préalablement protégées sur toute leur hauteur par des structures en bois, les sept sculptures ont été soulevées les unes après les autres, grâce à des fers à béton directement implantés dans leur socle. Cette méthode ingénieuse a permis de transporter à nouveau ces œuvres et de les réinstaller sans casse ! L'ensemble a ensuite été restauré et nettoyé. Certains carreaux de céramique ont également été remplacés par des nouveaux, produits pour l'occasion par Mme Wuarin.

Un repère pour la population

La présence des œuvres *Temoku* a marqué les trois dernières décennies de la Place des Cinq-Continents, carrefour névralgique de la vie quotidienne meyrinoise. Dans une ville en pleine transformation, elles continueront sans doute à représenter un point de repères et, nous l'espérons, une invitation à la déambulation et la rêverie.

Nolwenn Mégard et Nathalie Griffond

Image en haut : Monique Wuarin et Damien Baptiste Boccard, Conseiller administratif, Place des Cinq-Continents, avril 2026, photos © Bryan Lehmann

Détail de l'œuvre de Monique Wuarin, «Temoku», ensemble de 7 sculptures, céramique (grès chamotté et émail), 3,5 m. de haut, 1995, collection du Fonds d'art contemporain de Meyrin



... LES STATUES DU COEUR DE CITÉ

Vivantes

Lou Masduraud s'intéresse à l'eau comme objet politique. Elle travaille sur les fontaines depuis 2019. «Elles sont au centre de nos places publiques. Elles démontrent le contrôle que nous avons sur l'eau potable en tant que ressource. Et elles la spectacularisent en ville.»

Balade souterraine

Pour Meyrin, elle propose un projet un peu différent. Ses 5 sculptures traitent de la récupération de l'eau dans la commune. Pour les créer, elle effectue avec les SIG une visite des infrastructures souterraines de la ville consacrées à la gestion aquatique. Elle sélectionne des pièces industrielles, et choisit de les rendre visibles.

Formes insoupçonnées

Elle joue avec des formes qui partent d'un design industriel technique et les transforme en sculptures vivantes, explique-t-elle. Ces 5 sculptures représentent chacune un élément précis : un mécanisme d'évacuation du lac des Vernes, un branchement sanitaire, un pré-traitement d'assainissement, une «chambre-déversoir» et un frein. «L'échelle de ces objets varie beaucoup. Certains sont immenses, s'étendant sur des mètres sous la ville, et d'autres mesurent à peine quelques centimètres.» Ces sculptures représentent des éléments essentiels à notre quotidien, dont on ne connaît pas la forme et dont on soupçonne à peine l'existence, souffle-t-elle.



Traces de vie

Elle choisit le tuf, un matériau ancien, quasiment abandonné aujourd'hui, et dont plus aucune carrière ne subsiste en Suisse. «Cette pierre a la particularité d'être pleine d'alvéoles.» La pluie, notamment, s'y dépose. L'eau reste, et permet à des mousses de se développer dessus. «Ces cinq sculptures porteront des traces de vies, lichens, micro-organismes et insectes. D'où le nom du projet, Vivantes» explique-t-elle. Elle travaille avec un tailleur, l'atelier CAL'AS. Après sa visite des souterrains meyrinois, elle réalise les dessins techniques, les lui transmet. Les pierres de récupération utilisées

Rencontre avec Lou Masduraud, lauréate d'un concours lancé par le Fonds d'art contemporain de Meyrin (1), dont on peut découvrir les sculptures dans le parc Cœur de cité.



Parc ouvert dans son ensemble prochainement. Sculptures inaugurées cet automne.

(1) en collaboration avec le service de l'urbanisme, travaux publics et énergie (UTE) et les architectes paysagistes du projet Cœur de cité.

photos © Emmanuelle Bayart

leur posent plusieurs défis, notamment celui de passer d'une forme patatoïde à celle, plus tranchée, d'une pièce industrielle.

L'accès

Ces sculptures n'ont pas de socle. «J'aime l'idée que les enfants pourront monter sur elles, interagir avec.» Elles sont réparties dans le parc. «Certaines sont aux abords des chemins, d'autres se cachent dans les herbes hautes. Leur recherche offre une dimension ludique.»

Terre et mer

Ces pierres sont ornementées de petits bronzes, en alliage de cuivre et d'étain, qu'elle a créés elle-même, dans une fonderie artisanale, chez un ami jurassien habitant la campagne. «Ces bronzes représentent des éléments sous-marins. On y trouve des coquillages, des coraux, des étoiles de mer... et des fossiles, qui rappellent le passage de l'eau dans des temps très anciens, et la façon dont elle a façonné le paysage terrestre.»

S'adresser à tout le monde

«J'utilise des techniques ancestrales, qui ont traversé l'histoire de l'art, de manière personnelle et anti-normative, explique-t-elle. Et je souhaite m'adresser à tout le monde, et notamment aux enfants, avec des pièces aux éléments reconnaissables, ici ces coquillages et coraux.»



Julien Rapp

Bouger sans dépenser

Des terrains de beach-volley aux casiers connectés, la Ville de Meyrin offre de multiples possibilités de pratiquer gratuitement une activité sportive



La journée a été chaude. Le soleil, déjà couché, laisse pourtant une température agréable. Ici ce ne sont pas les cris des mouettes ou le son des vagues qu'on entend, mais celui, plus étouffé, de pas dans le sable. Ils sont parfois rapides, précipités, et suivis de cris, de sons mats et de dialogues étranges : « J'ai ! », « Laisse ! », « oui ! ». Parfois, un bref silence s'installe, interrompu par d'autres cris et encouragements.

De la place pour toutes et tous

Bienvenue aux abords de nos terrains de Beach Volley de l'espace sport pour toutes & tous. Ce site est ouvert tous les jours, toute l'année, de 8h à 21h. Situé à côté de l'espace « Workout », à l'angle de l'avenue Vaudagne et de la rue de la Prulay, ce lieu est parfait pour bouger ou vous détendre, rencontrer des amis et créer des liens. Comme il est peu visible depuis la rue, il est intéressant d'oser s'y aventurer, le terrain est vaste et il y a de la place pour tout le monde.



photos © sport pour tous

Des ballons prêts gratuitement

Vous aimeriez bien essayer mais il vous manque le ballon ? Ce n'est pas un problème. Vous trouverez sur place une station de casiers connectés pour emprunter gratuitement du matériel comme des ballons de volley, bien sûr, mais aussi de basket ou de foot. Et si vous souhaitez essayer le baseball, n'ayez crainte, le matériel est en mousse épaisse pour éviter les blessures.

De 13 à 95 ans

Grâce à ces casiers connectés, que vous trouverez également au stade des Champs-Frêchetts, aux abords du boudrome des Arbères, ainsi qu'au centre sportif de Maisonnex, les habitudes évoluent... et tout le monde s'y met. Vraiment tout le monde : les utilisateurs ont entre 13 et 95 ans. Oui, 95 ans ! Et c'est la pétanque qui décroche la palme du doyen le plus actif. Comme quoi, il n'y a pas d'âge pour profiter du sport.

Premier bilan des BoxUp

Installés l'automne dernier, les BoxUp rencontrent un joli succès. Pour rappel, les BoxUp sont des casiers connectés où les Meyrinoises et Meyrinois peuvent trouver du

matériel de sport et de loisirs en accès libre. Le contenu des boîtes varie selon les lieux. Leur utilisation est simple. Il suffit de télécharger l'application BoxUp muni de votre carte d'identité et de suivre les instructions.

Le basket a le vent en poupe

Quels ont été les sports les plus en vogue ? Selon les statistiques de l'utilisation des BoxUp entre novembre 2025 et mai 2026, le basket met tout le monde d'accord avec près de 350 utilisations. Le volley n'est pas loin derrière avec environ 200 emprunts, preuve que les sports collectifs restent des valeurs sûres.

Le padel démarre fort

Mais attention, les nouvelles activités arrivent pas loin derrière ! Le padel, installé récemment, approche déjà la centaine d'utilisations en très peu de temps. Un démarrage canon qui confirme l'engouement autour de ce sport en plein boom.

Le foot, sport incontournable

Le foot reste évidemment incontournable avec presque 300 utilisations, mais d'autres activités plus originales tirent aussi leur épingle du jeu. Le frisbee affiche environ 170 utilisations, suivi du soft baseball avec 120 emprunts et de la pétanque, qui atteint la barre symbolique des 100 utilisations.

La corde à sauter n'est pas en reste

Même les activités plus simples trouvent leur public : la corde à sauter comptabilise une belle soixantaine d'utilisations. Comme quoi, parfois il suffit de peu pour bouger. Et les casiers eux-mêmes ont fortement été sollicités : selon les semaines, un casier est utilisé entre 6 et 28 heures. Une belle preuve que ces équipements connectés répondent à une vraie envie de sport accessible, spontané et partagé.

Hobbyland et street workout

Les installations en accès libre sont nombreuses à Meyrin, profitez-en !

En voici quelques-unes de plus. Les parcours mesurés peuvent être suivis au pas de course ou en marchant à votre rythme. Les plus jeunes peuvent s'amuser sur des espaces Hobbyland avec terrains multi-activités, mini-foot et mini-basket. Et bien entendu, l'espace de street workout accueille celles et ceux qui aiment se muscler ou entretenir leur forme. Tout est en place pour vivre de beaux moments. Nous vous souhaitons un bel été !

Aline Forestier,
service des Sports



Meyrin FC s'engage pour un football plus inclusif

Le club a signé une charte d'engagement, et plusieurs de ses membres suivent des formations. Les entraînements seront également adaptés.

© Luca Girod



Contact

Meyrin FC
Stade
des Arbères
(av. Louis-
Rendu 11)
022 782 41 33

info@
meyrinfc.ch
meyrinfc.ch

Cette saison, le Meyrin FC a décidé de franchir une nouvelle étape dans le développement du club en rejoignant le programme Unified by Swiss Inclusive Sport. Concrètement, cela signifie que le club travaille actuellement à la mise en place d'un accueil encore plus accessible pour des jeunes pouvant rencontrer certaines difficultés ou ayant des besoins spécifiques, afin qu'ils puissent eux aussi pratiquer le football et participer à la vie du club.

Charte d'engagement et formations

Depuis plusieurs mois, des échanges ont lieu avec Swiss Inclusive Sport et le Service cantonal du sport pour construire ce projet étape par étape. Une charte d'engagement a déjà été signée et plusieurs membres du club suivent actuellement des formations liées au sport inclusif.

Entraînements adaptés

À partir de la saison prochaine, des entraînements adaptés seront progressivement proposés au sein du pôle perfectionnement du Meyrin FC, avec l'objectif de permettre à chaque enfant de trouver sa place sur le terrain, mais aussi dans le groupe. Pour le club, cette démarche va bien au-delà du football. Il s'agit surtout de créer un environnement où chacun se sent accueilli, respecté et intégré à la vie collective.

Le Meyrin FC remercie toutes les personnes impliquées dans ce projet, ainsi que les familles et éducateurs qui accompagnent cette évolution avec beaucoup d'enthousiasme. D'autres informations concernant les entraînements et les modalités d'inscription seront communiquées prochainement sur les canaux du club.

Gabriel Araujo

Karaté Club Meyrin : Une saison qui démarre fort !

Pluie de médailles, stage avec une championne et rayonnement international, le karaté meyrinois enchaîne les succès sur tous les fronts.

La nouvelle saison a débuté sous les meilleurs auspices. Dès février, Nina ouvrait le bal à Vallorbe en ramenant deux médailles – une performance remarquable qui a mis en lumière le talent et la détermination de nos jeunes compétiteurs. Elle a représenté le KCM avec beaucoup de fierté.

Nos arbitres

Saviez-vous que le KC Meyrin rayonne bien au-delà des frontières de Meyrin? Nos arbitres sont régulièrement en déplacement pour officier lors de manches en Suisse et à l'international. Un engagement discret mais essentiel pour le développement du karaté, dont nous sommes très fiers.

La fierté de voir nos jeunes briller au sommet

Le KC Meyrin a également la joie et la fierté de voir d'anciens jeunes formés au sein de notre club évoluer désormais au plus haut niveau. Plusieurs d'entre eux portent aujourd'hui les couleurs de l'équipe nationale suisse de karaté et ont eu l'honneur de participer récemment aux championnats d'Europe – Senior pour certains, Junior pour d'autres. Une qualification européenne, ça ne s'improvise pas : c'est le fruit d'années de travail, de rigueur et de passion. Bravo à eux, vous nous rendez fiers! Ces parcours d'excellence sont la preuve vivante de ce que notre club peut offrir à ceux qui s'en donnent les moyens.

Un stage exceptionnel avec Elena Quirici

Cette saison nous a réservé un moment vraiment privilégié : la venue d'Elena Quirici, meilleure athlète féminine suisse de karaté et championne au palmarès exceptionnel. Nous avons eu la chance de participer à une journée de stage en Kunité – sa discipline de prédilection – et d'apprendre directement de la meilleure. Une expérience rare, intense et inspirante pour tous les participants, petits et grands. Merci Elena!

Une communauté qui apprend et progresse

Le club, c'est aussi un lieu d'apprentissage continu. Nous nous déplaçons devant la commission technique pour nous former et nous perfectionner. Cette saison, les progrès individuels ont été au rendez-vous : Alexandre a décroché son 2^e kyu et affiche une belle trajectoire, et surtout, Akshaya a passé son Dan – une étape majeure dans un parcours de karatéka, fruit de nombreuses années de travail et de dévouement.

Une belle rencontre : bienvenue François!

Nous avons eu la chance d'accueillir parmi nous François, un passionné de karaté venu

du Cameroun. Grâce à une bourse obtenue avec l'équipe nationale camerounaise, il réalise son rêve de poursuivre un Bachelor en management en Europe, tout en continuant à s'entraîner comme un professionnel.

Sa prochaine cible : décrocher des médailles pour Meyrin à la Swiss Karaté League à Neuchâtel, manche qualificative pour les championnats suisses.

Le karaté, c'est pour tout le monde de 6 à 99 ans!

Les Meyrinoises et Meyrinois inspirés par ces belles trajectoires peuvent nous rejoindre sur le tatami. Enfant, adulte, que l'on découvre ce sport ou qu'on en ait une pratique accomplie, une place attend chacune, chacun au KC Meyrin. Sur notre site, le programme complet des activités, l'inscription à une séance d'initiation gratuite, et notre citation du jour sont proposés.

Karaté Club Meyrin

montage photographique © assa.prod



Infos

Contact

Karaté Club
Meyrin
kc-meyrin.ch
Reprise des cours
le 24 août 2026

Le Judo Club de Meyrin entre performances et belles aventures

La saison se poursuit avec succès pour le club, qui enchaîne les activités sportives, les échanges internationaux et les belles performances en compétition

Stage de printemps

Durant les vacances de printemps, une quinzaine de jeunes judokas du club et participants extérieurs ont pris part au traditionnel stage de printemps. Au programme : entraînements de judo, activités multisports et moments de détente, avec notamment une sortie au Vivarium très appréciée des jeunes.

Voyage au Japon en avril

Parallèlement, les judokas les plus expérimentés ont vécu une expérience exceptionnelle au Japon, à l'occasion de l'invitation du Judo Club Enshin de Kyoto, qui célébrait ses 80 ans d'existence. Ce voyage a permis aux participants de s'entraîner à Kyoto ainsi qu'au célèbre Kodokan de Tokyo, berceau mondial du judo, tout en découvrant plusieurs hauts lieux culturels du pays, parmi lesquels Osaka et Hiroshima.

Championnats genevois

Sur les tatamis, les résultats sont également au rendez-vous. Lors des championnats genevois, le club s'est hissé à une très belle 6^e place sur 14 clubs, avec 17 judokas engagés. Le bilan est particulièrement encourageant : 3 titres de champions genevois, 6 médailles d'argent, 5 médailles de bronze et deux 5^e places.

Les résultats

Les performances individuelles méritent également d'être soulignées. Valentine L. a brillamment décroché le titre de vice-championne de France en Écolière A. Elle représentera également la Suisse, aux côtés de Léa S., lors d'un tournoi international aux Pays-Bas en juin après leur sélection par la Fédération suisse.



Stage d'été

L'été sera lui aussi bien rempli avec les stages organisés au club, mêlant judo, sports variés et sorties, ainsi qu'un déplacement à Nantes pour 11 judokas et un stage en Croatie destiné aux plus grands en août.

Entre performances sportives, esprit de camaraderie et ouverture au monde, le Judo Club de Meyrin confirme une nouvelle fois son dynamisme et son engagement auprès de la jeunesse locale

Anne-Marie Gomis,
directrice technique et
monitrice de judo



Les jeunes judokas des catégories Écoliers A, B, C et D se sont aussi distingués à Saint-Gall, avec un total de six médailles : 2 d'or, 3 d'argent et 1 de bronze.

Cette saison marque également une belle étape dans l'histoire du club avec l'obtention de deux nouvelles ceintures noires (1^{er} Dan – Shodan). Kenzo et Rayan E. deviennent ainsi les 75^e et 76^e ceintures noires du Judo Club de Meyrin. Cette distinction récompense des années de travail, d'engagement et de persévérance sur les tatamis.



photos
© Anne-
Marie
Gomis



Infos

Judo Club
de Meyrin
Dojo

avenue de Vaudagne 39
(école Bellavista)

info@judoclubmeyrin.com
judoclubmeyrin.com

LES « PIERRES DU NITON » DE MEYRIN

www.meyrin.ch/Meyrinautrefois

Il y a soixante ans, la principale place de jeux pour les enfants se situait à côté du centre commercial. Deux blocs erratiques déposés par un ancien glacier servaient de murs d'escalade.

Au début des années 60, parmi les habitantes et habitants de la Cité qui venait d'être édifée, se trouvaient beaucoup de jeunes familles avec enfants. Tenant compte de cet élément, Walter Brugger, l'architecte-paysagiste en charge des aménagements extérieurs de la Cité, avait ainsi prévu des places de jeux entre les immeubles. La principale se trouvait à côté du centre commercial, le « cœur » de la Cité. Les familles y trouvaient des balançoires, une bascule, un bac à sable, une structure tubulaire à escalader et, un peu plus loin, une pataugeoire. Cette aire de jeux se trouvait à la droite de la galerie marchande, côté Poste, derrière l'emplacement qu'occupait le chapiteau du Salto de l'Escargot avant les travaux de Cœur de Cité. Aujourd'hui, une autre petite place de jeux se trouve à l'endroit de l'ancienne pataugeoire dont on voit toujours la forme au sol et les dalles qui en constituaient la bordure. Il ne s'agit pas de la place de jeux située à l'arrière du centre.



La pataugeoire et les « Pierres du Niton de Meyrin », années 1960 © G. Klemm, archives De Planta Architectes
Années 1960 © archives De Planta Architectes

Traces de l'âge glaciaire

Derrière la pataugeoire, Walter Brugger avait fait installer deux blocs erratiques qui avaient été mis au jour à quatre mètres de profondeur lors des travaux de la construction de la Cité. Les blocs erratiques désignent des blocs de roches généralement d'origine alpine, déplacés par les glaciers, puis laissés sur place lors de leur fonte. Ils constituent des traces de l'époque où tout le bassin lémanique était recouvert de glaciers, il y a environ 20'000 ans. Ces deux blocs, l'un plus grand et l'autre plus petit, furent bientôt surnommés les « Pierres du Niton de Meyrin », comme le relève un article de la Tribune de Genève du 28.10.1963, en référence aux deux célèbres rochers émergents dans la Rade et qui servent de repère altimétrique pour la Suisse. Les deux blocs de Meyrin, dont le plus grand mesure 1,5 mètre de haut, avec une circonférence de 6,5 mètres et un poids estimé de 3 tonnes, servaient de jeux naturels pour les enfants, qui s'amusaient à les escalader.

Parc des Micocouliers

Il existait également d'autres places de jeux avec pataugeoires à Meyrin-Parc. Les pataugeoires furent supprimées dans les années 1970, pour des raisons de maintenance et de sécurité. Quant à la petite place de jeux située derrière le centre commercial, elle n'existait pas dans les premières années de la Cité. Longtemps resté sans nom, tout l'espace situé à l'arrière du centre porte, depuis 2017, la dénomination de « parc des Micocouliers », en raison de la présence de 21 de ces arbres. Ces derniers se trouvaient auparavant à la rue De-Livron d'où ils ont été déplacés lors des travaux du tram vers 2007.

François Beuget, archiviste



Mots croisés de l'été

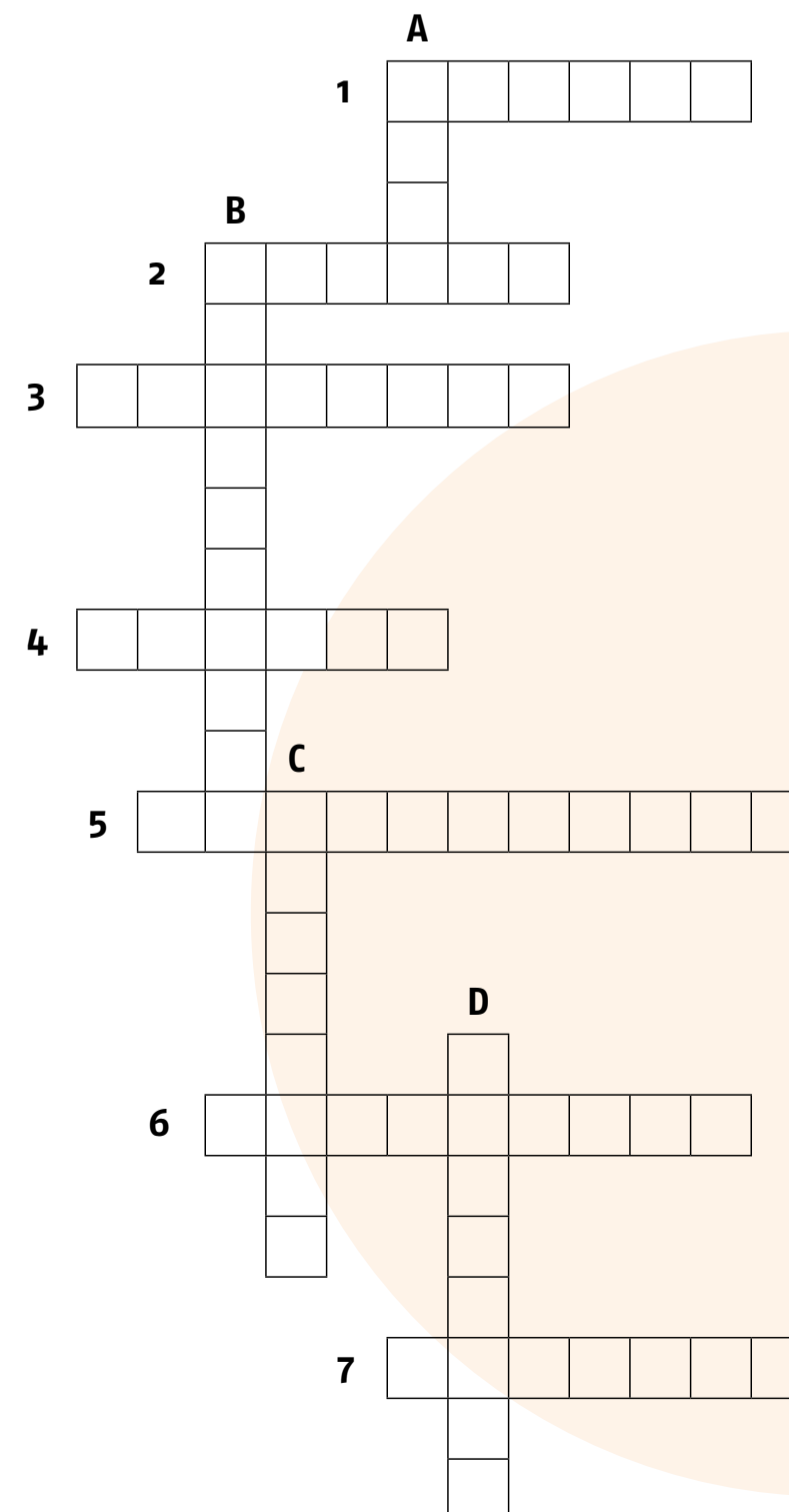
Nous vous proposons de tester vos connaissances de Meyrin à l'aide du mot croisé ci-dessous relatif à notre commune, ses lieux, ses personnages, son histoire. Les réponses seront disponibles dans l'édition de septembre.

A vous de jouer !



Horizontale :

- Salle obscure fermée en 2004
- Meyrin en a fait partie jusqu'en 1815
- Nom de la première école de la Cité (1964)
- Prénom de l'initiateur et premier propriétaire du Jardin alpin
- Célèbre architecte dont les principes ont inspiré les architectes de la Cité :
- L'un des hameaux de Meyrin
- Homme d'Eglise (1891-1975) dont la famille possédait une propriété à Meyrin et dont une rue porte le nom



Vertical :

- Organisation installée à Meyrin depuis 1955
- Château qui abritait autrefois « l'asile des vieillards français »
- Patronyme de photographes meyrinois ayant donné leur nom à un terrain où se déroulent les principales manifestations communales
- Le bétail venait s'y abreuver et les femmes faisaient la lessive dans son bassin

RECONNAISSEZ-VOUS CE LIEU ?

Pour cette édition d'été, Meyrin Ensemble vous propose une exploration passé-présent de votre commune.

Avez-vous déjà vu cette école qui se dresse au milieu d'un champ? Et ce petit chemin de campagne bordé d'arbres? Ou encore ce bâtiment aux façades austères?

A l'occasion des grandes vacances, Meyrin Ensemble vous propose de tester vos connaissances locales. Les règles du jeu sont simples. Nous vous soumettons une série de photos d'archives de la commune; à vous de reconnaître le lieu, d'estimer la date de la prise de vue, puis de prendre le même cliché aujourd'hui.

Nous vous invitons ensuite à nous transmettre vos photos par mail aux adresses suivantes d'ici au 12 août: julien.rapp@meyrin.ch et celine.garcin@meyrin.ch

Pour l'envoi de photos, qui peuvent être lourdes, n'hésitez pas à nous les faire parvenir par Swisstransfer.

Les plus belles images seront publiées avec les réponses dans l'édition d'octobre. Leurs auteurs seront évidemment récompensés. Prix à la clé: bons d'achats pour MeyrinCentre et entrées à des spectacles sur Meyrin.

A vos objectifs!



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10

MAIRIE DE MEYRIN

022 782 82 82
meyrin.ch | meyrin@meyrin.ch
 rue des Boudines 2
 lu-ve 8 h-12h & 13h30-17h

ARCHIVES COMMUNALES

022 989 34 79
meyrin.ch/archives-communales
 place des Cinq-Continents 1 – sur rdv

CULTURE

022 989 16 69
meyrin.ch/culture | culture@meyrin.ch

SECRÉTARIAT

place des Cinq-Continents 1
 lu-je 9h-12h & 13h30-16h30
 ma 13h30-16h30 | me & ve 9h-12h

RÉSERVATIONS

022 989 34 34
meyrinculture.ch | billetterie@meyrin.ch
 ma-je-ve 14h-18h | me 10h-12h30 & 14h-18h

BIBLIOTHÈQUE DU FORUM MEYRIN

022 989 34 70
meyrin.ch/bibliotheque
 place des Cinq-Continents 1

prêt adultes 022 989 34 74
 prêt jeunes 022 989 34 75

ma 10h-12h et 16h-20h | me 10h-12h et 14h-20h
 je-ve 10h-12h et 16h-20h | sa 10h-17h
 di-lu fermeture hebdomadaire

VACANCES D'ÉTÉ 2026:

La bibliothèque reste ouverte tout l'été.
 Du 30 juin au 16 août:
 ma-ve 10h-12h et 16h-18h, sa 10h-12h
Fermé le samedi 1^{er} août

FONDS D'ART CONTEMPORAIN DE MEYRIN

022 989 16 69
facm@meyrin.ch

LE CAIRN – VILLA DU JARDIN

022 989 16 69
 chemin du Jardin-Alpin 7

SOLIDARITÉS & COHÉSION SOCIALE (SCOS)

022 989 16 40
scos@meyrin.ch | meyrin.ch/scos
 rue des Boudines 2

PÔLE ACTION SOCIALE INDIVIDUELLE

ANTENNE FISCALE

022 782 44 80
antenne.fiscale@meyrin.ch
 Chez Gilberte – la maison meyrinoise – Gilbert centre – Rue de la Prulay 2bis – 1217 Meyrin
 De février à juin, sur rendez-vous. Conditions et horaires sur meyrin.ch/antenne_fiscale

PERMANENCE DE DÉSENDETTEMENT

022 989 16 40
 conseil | sur rdv, 1^{er}-3^e mardi du mois 14h-16h30

PERMANENCE JURIDIQUE

022 989 16 40
 conseils juridiques sur rdv, gratuit une fois/an
 je 13h30-16h30

PERMANENCE SOCIALE

022 989 35 25
 conseil et orientation | sans rdv me 9h-12h

PÔLE ENFANCE & JEUNESSE

RESTAURANTS SCOLAIRES

022 989 16 36
restaurant scolaire@meyrin.ch
 prix CHF 7 / repas (CHF 5.50 sous conditions)
 garde non incluse
 permanence en mairie: ve 8h30-11h
 sauf vacances scolaires

PÔLE INSERTION PROFESSIONNELLE

ANTENNE OBJECTIF EMPLOI

022 785 34 79
 avenue de Vaudagne 3
 aide à la recherche d'emploi, accueil sans rdv:
 lu 13h30-17h & ve 8h30-12h | accueil téléphonique
 + sur rdv: lu & je 13h30-17h & ma, me, ve 8h30-12h

PÔLE SENIORS

022 989 16 55
meyrin.ch/seniors | seniors@meyrin.ch

PERMANENCES SOCIALES SENIORS

022 989 16 55
 mairie (tous les mardis), Jardin de l'Amitié
 (1^{ers} mardis du mois), Chez Gilberte – la maison
 meyrinoise (4^{es} mardis du mois) 13h30-16h30

JARDIN DE L'AMITIÉ

022 782 65 11
jardindelamitie@meyrin.ch
 rue des Lattes 43-45
 lu-ve 9h-17h, sa fermés, di 13h30-17h
 soutien informatique individuel ma-ve 9h-12h

PÔLE VIE DE QUARTIER, INTÉGRATION

CHEZ GILBERTE – LA MAISON MEYRINOISE

022 782 55 43
 Gilbert centre – rue de la Prulay 2bis
 au fond du couloir, côté Jardin botanique alpin
 lu 13h30-17h, ma 8h30-17h
 me-je 8h30-12h et 13h30-17h, ve fermé

ENTRETIEN D'INFORMATION ET D'ORIENTATION SUR LA VIE À MEYRIN

sur rdv
PERMANENCE ÉCRIVAIN PUBLIC me 15h-17h
ESPACE INFORMATIQUE
 lu 13h30-17h, ma, me, je 9h30-12h et 13h30-17h

ÉTAT CIVIL

022 782 82 82
meyrin.ch/etat-civil | etat-civil@meyrin.ch

PAYSAGE ET BIODIVERSITÉ

022 989 34 40
meyrin.ch/paysage-et-biodiversite
 avenue de J.-D.-Maillard 6
 lu-ve 7h30-12h et 13h-15h30

PETITE ENFANCE ET FAMILLE

022 782 21 21

meyrin.ch/petite-enfance
 renseignements, conseils et inscriptions aux
 listes d'attente des espaces de vie enfantine
 et accueil familial de jour lu-ve 8h-12h

CHEZ GILBERTE – LA MAISON MEYRINOISE

022 782 55 43
 Gilbert centre – rue de la Prulay 2bis
 Au fond du couloir, côté Jardin botanique alpin
 lu 13h30-17h, ma 8h30-17h
 me-je 8h30-12h et 13h30-17h, ve fermé

LA MARELLE

lu 14h-17h, me 8h45-11h45
 vacances scolaires fermé

LE TEMPS DES TOUT PETITS

je 8h45-11h45 | vacances scolaires fermé

GRANDIR AVEC TOI

écoute /rencontre familles
 ma 14h-16h | vacances scolaires fermé

LUDOTHÈQUE DE MEYRIN

022 989 52 87

meyrin.ch/ludothèque

MAISON COMMUNALE

avenue Vaudagne 13bis
 à côté de l'Auberge communale
 ma 16h-19h | me 15h-18h | ve & sa 9h-12h
 dates de fermetures indiquées sur le site

SÉCURITÉ MUNICIPALE

022 989 16 00

meyrin.ch/securite-municipale
police.municipale@meyrin.ch
 avenue de Vaudagne 13

- service du feu **022 782 82 82**
- protection civile **022 989 16 96**
- patrouille en service **0800 1217 17**
- domaine public & stationnement **022 989 16 49**

TECHNIQUE ET VOIRIE

022 989 34 50

meyrin.ch/technique-et-voirie
 avenue de J.-D.-Maillard 6
 lu-ve 7h30-12h et 13h-15h30

ENCOMBRANTS

0800 21 21 21 | LE MATIN UNIQUEMENT |
meyrin.ch/administration-en-ligne/
 demande-denlevement-des-encombrants

SPORTS

022 782 82 82
sports@meyrin.ch – meyrin.ch/sports

* Équipements sportifs et de loisirs mis à disposition
 gratuitement (casiers connectés)

INSTALLATIONS EN ACCÈS LIBRE

meyrin.ch/fr/sports/accès_libre

ESPACE URBAIN DE MUSCULATION ET DE DÉTENTE STREET WORKOUT

angle av. de Vaudagne/rue de la Prulay
 ouvert 8h-21h

HOBBYLAND – TERRAIN MULTI-ACTIVITÉS, MINI-FOOT, BASKET

promenade de Corzon & Ecole des Boudines
 (à proximité de la place Micocouliers)

PARCOURS MESURÉS

départ rue des Lattes 71
3 parcours à choix: 3,4 km, 6,7 km ou 9,3 km
 départ possible depuis le Centre sportif de
 Maisonnex pour le parcours de 9,3 km

PARCOURS DE SPORT URBAIN

à suivre sur l'application «JOOKS»
 départ devant l'entrée de la mairie.

SPORT POUR TOUS

Site de Corzon, av. de Vaudagne 24
 Beach volley, slackline, arbre à basket,
 sport en plein air | ouvert 8h-21h *

STADE D'ATHLÉTISME DES CHAMPS-FRÉCHETS

rue des Lattes 71
 Anneau de 300m, football, basketball,
 volleyball, badminton | éclairé jusqu'à 21h *

TERRAINS DE PÉTANQUE (PLEIN AIR)

angle avenue de Vaudagne et rue de
 la Campagne-Charnaux
 promenade des Ailes à Cointrin

URBAN TRAINING

activité sportive gratuite en plein air
 ma 18h30-19h30
urban-training.ch/fr/inscription/meyrin
 Renseignements et inscriptions sur le site

INSTALLATIONS SPORTIVES

meyrin.ch/fr/sports/installations-sportives

BOULODROME DES ARBÈRES

chemin des Ouchettes 18
 Terrains intérieurs et extérieurs: pétanque, longue
 *

CENTRE SPORTIF DE MAISONNEX *

022 782 91 31
meyrin.ch/maisonnex | cs.maisonnex@meyrin.ch
 chemin de la Berne 5, face entrée CERN

BASSIN EXTÉRIEUR 25 m et **PATAUGEOIRE** 10h-20h,
 sortie bassins 19h40

TENNIS (7h-22h) | **COURSE À PIED** (casiers/douches)
PADEL (7h-22h30) | **SQUASH** (7h15-22h15)
MINIGOLF (9h-18h, selon météo)

PISCINE DES AILES

022 798 72 98
harmony.ch/piscine-des-ailes-cointrin
 Chemin des Ailes 35

piscine plein air, bassin de 25 m et pataugeoire
 11h (sa & di 10h) – 19h (20h du 27 juin au 16 août)

PISCINE DU CENTRE SPORTIF DES VERGERS

De 10h-20h (sortie des bassins 19h40)
 bassin 50 m, bassin non-nageur, pataugeoire,
 toboggan géant

LIEU DE VENTE DES ABONNEMENTS

Mairie, rue des Boudines,
 selon les heures d'ouverture

PRESTATIONS CANTONALES

CENTRE D'ACTION SOCIALE (CAS)

022 420 65 30
cas-meyrin@hospicegeneral.ch
 rue des Vernes 20
 lu-me-ve 8h30-12h & 13h30-16h30
 ma 13h30-16h30

CITÉ DES MÉTIERS DU GRAND GENÈVE

Centre associé de Meyrin

022 388 47 01

centreassociecdm-meyrin@etat.ge.ch
 Gilbert-Centre, rue de la Prulay 2 bis
 lu-ve 13h-17h

Suite à une décision du DIP, la Ville de Meyrin
 regrette la fermeture du centre associé Cité des
 Métiers de Meyrin le vendredi 12 juin à 17h.

DÈS LE LUNDI 15 JUIN 2026, toutes nos presta-
 tions sur le site de Plainpalais: citedesmetiers.ch/centres/cite-des-metiers-du-grand-geneve/

IMAD

Institution genevoise de maintien à domicile
022 420 30 34 / 64

rue des Vernes 14 / rue de la Prulay 2bis
 interventions et aide à domicile, soins ambula-
 toires, consultation santé maternelle et infantile:
 EVE Cité-Parc, rue des Boudines 8

OFFICE MÉDICO-PÉDAGOGIQUE

022 388 26 88

rue des Lattes 21B
 consultation médico-psychologique
 enfants et ados,
 lu-ve 8h-12h / 13h-17h

NUMÉROS D'URGENCE

GENDARMERIE	117
POMPIERS	118
URGENCES SANTÉ	144
URGENCES TOXICOLOGIQUES	145
MAIN TENDUE.....	143
LIGNE D'ÉCOUTE ENFANTS ET JEUNES...	147

PRESTATIONS PRIVÉES

ASSOCIATION DES BÉNÉVOLES DE MEYRIN

022 420 30 51
 rue des Vernes 14
 accompagnement de personnes en difficulté
 perm. tél. lu / je 9h30-11h

ASSOCIATION DES HABITANTS DE LA VILLE DE MEYRIN

022 782 32 00
ahvm.ch | secretariat@ahvm.ch
 place des Cinq-Continents 1
 cours et activités
 lu-ma 8h-11h et 13h-16h, me-je-ve 8h-11h

ASSOCIATION LE CEFAM

022 777 77 07
cefam@bluewin.ch | cefam.ch
 promenade des Champs-Frêchets 15
 accueil / intégration femmes migrantes + 0-4 ans

CARTEL DES SOCIÉTÉS COMMUNALES DE MEYRIN

022 989 35 75/76
activitesmeyrin.ch | cartel@activitesmeyrin.ch
 av. de Vaudagne 13 bis
 lu-me-ve 9h-12h | ma-je 13h30-16h30

EMS DE MEYRIN

RÉSIDENCE JURA
022 780 19 19
emsmeyrin.ch | jura@emsmeyrin.ch
 av. J.-D.-Maillard 7
 1217 Meyrin

RÉSIDENCE PIERRE DE LA FÉE

022 787 65 65
emsmeyrin.ch | pdf@emsmeyrin.ch
 ch. de l'Avanchet 28A
 1216 Cointrin

JARDIN ROBINSON DE MEYRIN

022 782 67 85
jr.meyrin@fase.ch | jrmeyrin.ch
 au-dessus du lac des Vernes
 accueil libre 6 à 12 ans

MAISON VAUDAGNE

022 719 08 00
cl.vaudagne@fase.ch | maisonvaudagne.ch
 avenue de Vaudagne 16
 accueil enfants dès 4 ans et ados

SAGES-FEMMES DU BAOBAB

sages-femmes.baobab@ik.me
 Esplanade des Récréations 20
 accueil gratuit, sans rdv

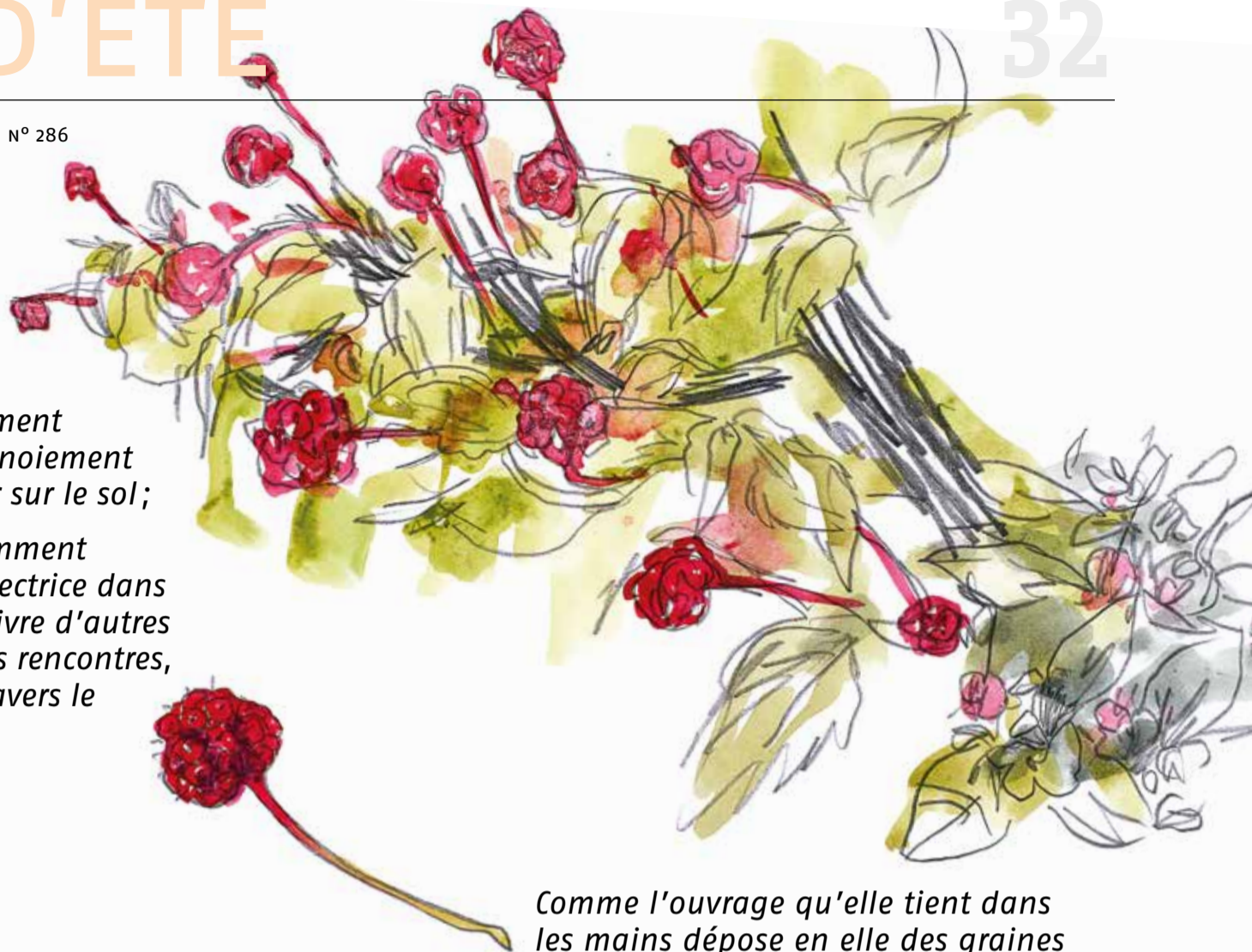
*Nous vous
 souhaitons
 un bel été!*

HORAIRES D'ÉTÉ MAIRIE DE MEYRIN

Du 29 juin au 14 août
 lu-ve 7h30-12h et 13h-15h30

Comme une fleur soudainement se détache, et dans un tournoiement léger, se dépose en douceur sur le sol ;

Comme une feuille négligemment se tourne, et emmène une lectrice dans des contrées lointaines, à vivre d'autres vies, d'autres rôles, d'autres rencontres, à travers la distance et à travers le temps ;



Comme l'ouvrage qu'elle tient dans les mains dépose en elle des graines d'existences, lui ouvrant le regard sur les possibles, jusqu'aux confins d'un monde ;

Comme un frisson léger parcourt un instant l'échine d'un promeneur, dans l'air du soir, lorsque le ciel se pare de rose, et qu'il se sent, en face, témoin minuscule et bousculé de l'infiniment grand ;

Comme une mélodie secrète traverse une oreille attentive, dansant jusqu'à la tempête dans le corps et dans l'âme d'un être qui veille, et soudain se sent emporté vers les flots d'un souvenir passé ;

Comme quelques mots d'amour, glissés avec pudeur, entraînent à la dérive les icebergs intérieurs, et craquellent et puis rompent les glaces dans les cœurs ;

Comme tout ce qui bouscule et tout ce qui bascule, dans notre quotidien, nous emmène plus loin ;

Comme l'infime qui inspire, comme une âme qui respire un parfum qui exhale, Nous vous souhaitons un été enivrant, emportés, dans un détachement, vers ce qui vous ressource, et ce qui, l'air de rien, vous attend et vous surprend au détour du chemin.

